EN

FR

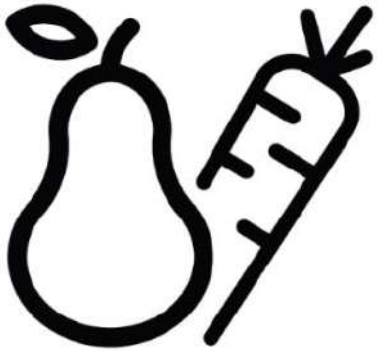
IT

Hotpoint

Refrigerator
User Manual

Réfrigérateur
Manuel d'utilisation

Frigorifero
Manuale d'uso



HPD2 4402 XP4E - HAT70I 932 W DCG - HAT70I 932 S DCG - HAT70I 932 W DC FRG - HAT70I 932 X DC FRG

1168681200/AE

Dear Customer

Please read this manual before using the product.

Thank you for choosing this product. We would like you to achieve the optimal efficiency from this high quality product which has been manufactured with state of the art technology. To do this, carefully read this manual and any other documentation provided before using the product and keep it as a reference.
Heed all information and warnings in the user manual. This way, you will protect yourself and your product against the dangers that may occur.
Keep the user manual. Include this manual with the unit if you hand it over to someone else.

The following symbols are used in the user manual:


Hazard that may result in death or injury.


Important information or useful tips on operation.


Read the user manual.


Combustible material, warning against fire hazard.

NOTICE A hazard that may cause material damage to the product or its surroundings

1 Safety Instructions 03

2 Environmental Instructions 09

3 Your appliance 10

4 Installation 11

4.1. Appropriate installation location .. 11
4.2. Adjusting the feet..... 11
4.3. Installing the External Handle..... 11
4.4 Electrical Connection 11

5 Preparation 12

5.1. Things to be done for energy saving 12
5.2. Initial use..... 12

6 Operating the product 12

6.01.Indicator panel (1) 12
6.02.Indicator panel (2)..... 14
6.03.Temperature setting button..... 15
6.04.Vacation function..... 15
6.05.Ice container 16
6.06.Egg holder..... 16
6.07.Fan 16
6.08.Crisper..... 16
6.09.Dairy compartment 16
6.10.Blue light/HarvestFresh 16
6.11.Humidity controlled crisper 17
6.12.Using the water dispenser..... 17
6.13.Drip tray 17
6.14.Filling the water dispenser tank 17
6.15.Cleaning the water tank..... 18
6.16.Freezing fresh food 18
6.17.Recommendations for preserving the frozen food..... 19
6.18.Deep-freeze information 19
6.19. Illumination lamp 19
6.20.Placing the food..... 19
6.21.Door open warning..... 19
6.22.Changing the door opening direction..... 20

7 Maintenance and cleaning 20

8. Troubleshooting 21

1 Safety Instructions

- This section includes the safety instructions necessary to prevent the risk of personal injury or material damage.
- Our company shall not be held responsible for damages that may occur if these instructions are not observed.

⚠	Always have installation and repair operations performed by manufacturer, authorized service or a person who will be described by importer company.

⚠	Use original spare parts and accessories only.

⚠	Do not repair or replace any component of the product unless it is clearly specified in the user manual.

⚠	Do not perform any modifications on the product.

⚠ 1.1 Intention of Use

- This product is not suitable for commercial use and should not be used for a purpose other than its intended use.
- This product is intended for operating interiors, such as households or similar.

For example;

In the staff kitchens of the stores, offices and other working environments,

In farm houses,

In the units of hotels, motels or other resting facilities that are used by the customers, In hostels, or similar environments, In catering services and similar non-retail applications.

- This product shall not be used in open or enclosed external environments such as vessels, camper vans, balconies or terraces. Exposing the product to rain, snow, sunlight and wind may cause risk of fire.

⚠ 1.2 Safety of Children, Vulnerable Persons and Pets

- This product may be used by children aged 8 years and older and persons with underdeveloped physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are being supervised or have been given instruction concerning use of the appliance in a safe way and the hazards involved.
- Children between 3 and 8 years are allowed to put and take out food into/ from the cooler product.
- Electrical products are dangerous for children and pets. Children and pets must not play with, climb on, or enter the product.
- Cleaning and user maintenance should not be performed by children unless there is someone overseeing them.
- Keep the packaging materials away from children. Risk of injury and suffocation.

Before disposing of old products that shall not be used any more:

1. Unplug the power cord from the mains socket.
2. Cut the power cable and remove it from the appliance together with the plug.
3. Do not remove the racks and drawers from the product to prevent children from getting inside the appliance.

4. Remove the doors.
5. Store the product so that it shall not be tipped over.
6. Do not allow children to play with the scrapped product.

- Do not dispose of the product by throwing it into fire. Risk of explosion.
- If there is a lock available on the product's door, keep the key out of children's reach.
- When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged
- Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power supplies at the rear of the appliance.

1.3 Electrical Safety

- The product shall not be plugged into the outlet during installation, maintenance, cleaning, repair, and transportation operations.
- If the power cable is damaged, it shall only be replaced by authorized service to avoid any risks that may occur.
- Do not tuck the power cable under the product or to the rear of the product. Do not put heavy items on the power cable. The power cable should not be bent, crushed, and come into contact with any heat source.
- Do not use an extension cord, multi-plug or adaptor to operate your product.
- Portable multi-plugs or portable power supplies may overheat and cause fire. Thus, do not have a multi-plug, portable power sources behind or in the vicinity of the product.
- Do not plug the product's power cord in a loose or damaged power outlet. These types of connections may overheat and cause fire.
- The plug shall be easily accessible. If this is not possible, a mechanism that meets the electrical legislation and that disconnects all terminals from the mains (fuse, switch, main switch, etc.) shall be available on the electrical installation.
- Do not touch the plug with wet hands.
- When unplugging the appliance, don't hold the power cord, but the plug.

⚠ 1.4 Handling Safety

- Make sure to unplug the appliance before carrying the product.
- This product is heavy, do not handle it by yourself. Injuries may occur if the product falls on you. Do not bump into places or drop the product while transporting it.
- Always close the doors and do not hold the product by its doors while transporting it.
- Be careful not to damage the cooling system and the pipes while handling the product. Do not operate the product if the pipes are damaged, and contact an authorized service.

⚠ 1.5 Installation Safety

- Contact the Authorized Service for the product's installation. To prepare the product for use, see the information in the user manual and make sure the electric and

water utilities are as required. If not, call a qualified electrician and plumber to arrange the utilities as necessary. Failure to do so may result in electric shock, fire, problems with the product, or injury.

- This product is designed for use at a maximum altitude of 2000 metres above sea level.
- Check for any damage on the product before installing it. Do not have the product installed if it is damaged.
- Always use personal protective equipment (gloves, etc.) during product installation, maintenance and repair. Risk of Injury!
- Place the product on a clean, level and hard surface and balance it with the adjustable legs (by rotating the front feet to the right or left). Otherwise, the refrigerator may tip over and cause injuries.
- The product shall be installed in a dry and ventilated environment. Do not keep carpets, rugs or similar covers under the product. This may cause risk of fire as a result of inadequate ventilation!
- Do not block or cover ventilation holes. Otherwise, power consumption increases and your product may be damaged.
- When placing the product, make sure that the supply cable is not damaged or pinched.
- The product must not be connected to supply systems such as solar power supply. Otherwise, your product may be damaged due to sudden voltage changes!
- The more refrigerant a refrigerator contains, the bigger its installation room should be. In very small rooms, a flammable gas-air mixture may occur in case of a gas leak in the cooling system. At least 1 m^3 of volume is required for each 8 grams of refrigerant. The amount of the refrigerant available in your product is specified in the Type Label.
- The installation place of the product shall not be exposed to direct sunlight and it shall not be in the vicinity of a heat source such as stoves, radiators, etc. If you cannot prevent installation of the product in the vicinity of a heat source, use a suitable insulation plate and make sure the minimum distance to the heat source is as specified below:
  - At least 30 cm away from heat sources such as stoves, ovens, heating units and heaters, etc.,
  - And at least 5 cm away from electrical ovens.
- Your product has the protection class of I.
- Plug the product in a grounded socket that conforms with the Voltage, Current and Frequency values specified in the type label. The socket must have a 10A - 16A fuse. Our firm will not assume responsibility for any damages due to usage without earthing and without power connection in compliance with local and national regulations.
- The product's power cable must be unplugged during installation. Otherwise, risk of electric shock and injury may occur!
- Do not plug the product's power cord in loose, dislocated, broken, dirty, oily power outlets which have a risk of water contact. These types of

connections may cause overheating and fire.
- Place the power cable and hoses (if any) of the product so that they shall not cause a risk of tripping over.
- Penetration of humidity and liquid to live parts or to the power cord may cause short circuit. Thus, do not use the product in humid environments or in areas where water may splash (e.g. garage, laundry room, etc.) If the refrigerator is wet by water, unplug it and contact an authorized service.
- Do not ever connect your refrigerator to power saving devices. These systems are harmful for the product.
- There is a risk of contact with electrical parts when removing the electronic board cover and the compressor rear cover (if fitted). Do not remove the electronic board cover and the compressor rear cover (if fitted). There is a risk of electrocution!

⚠ 1.6 Operational Safety

- Do not ever use chemical solvents on the product. These materials contain an explosion risk.
- In case of a failure of the product, unplug it and do not operate until it is repaired by the authorized service. There is a risk of electric shock!
- Do not place a source of flame (e.g. candles, cigarettes, etc.) on the product or in the vicinity of it.
- Do not get on the product. Risk of falling and injury!
- Do not cause damage to the pipes of the cooling system using sharp and piercing tools. The refrigerant that sprays out in case of puncturing the gas pipes, pipe extensions or upper surface coatings may cause irritation of skin and injury to the eyes.
- Do not place and operate electrical appliances inside the refrigerator/ freezer unless it is advised by the manufacturer.
- Do not jam any parts of your hands or your body to the moving parts inside the product. Be careful to prevent jamming of your fingers between the refrigerator and its door. Be careful while opening or closing the door if there are children around.
- Do not put ice cream, ice cubes or frozen food to your mouth as soon as you take them out of the freezer. Risk of frostbite!
- Do not touch the inner walls, metal parts of the freezer or food kept inside the freezer with wet hands. Risk of frostbite!
- Do not place soda cans or cans and bottles that contain fluids that may be frozen to the freezer compartment. Cans or bottles may explode. Risk of injury and material damage!
- Do not use or place materials sensitive against temperature such as flammable sprays, flammable objects, dry ice or other chemical agents in the vicinity of the refrigerator. Risk of fire and explosion!
- Do not store explosive materials such as aerosol cans with flammable materials inside the product.
- Do not place cans containing fluids over the product an open state. Splashing of water on an electrical part may cause an electric shock or a fire.

- This product is not intended for storage and cooling of medicines, blood plasma, laboratory preparations or similar materials and products that are subject to the Medical Products Directive.
- If the product is used against its intended purpose, it may cause damage to or deterioration of the products kept inside.
- If your refrigerator is equipped with blue light, do not look at this light with optical devices. Do not stare directly at UV LED light for a long time. Ultraviolet rays may cause eye strain.
- Do not fill the product with more contents than its capacity. Injuries or damages may occur if the contents of the refrigerator fall when the door is opened. Similar problems may also occur when an object is placed over the product.
- Ensure that you have removed any ice or water that may have fallen to the floor to prevent injuries.
- Change the locations of the racks/ bottle racks on the door of your refrigerator only when the racks are empty. Danger of injury!
- Do not place objects that may fall/tip over on the product. These objects may fall while opening or closing the door and cause injuries and/or material damages.
- Do not hit or exert excessive pressure on glass surfaces.
- Broken glass may cause injuries and/or material damages.
- The cooling system in your product contains R600a refrigerant. The refrigerant type used in the product is specified in the type label. This gas is flammable. Therefore, be careful not to damage the cooling system and the pipes while operating the product. In case of damage to the pipes;

1. Do not touch the product or the power cable.
2. Keep the product away from potential sources of fire that may cause the product to catch fire.
3. Ventilate the area where the product is placed. Do not use a fan.
4. Contact Authorized Service.

If the product is damaged and you observe gas leak, please stay away from the gas. Gas may cause frostbite if it contacts your skin.

Before disposing of old products that shall not be used any more:

1. Unplug the power cord from the mains socket.
2. Cut the power cable and remove it from the appliance together with the plug.
3. Do not remove the racks and drawers from the product to prevent children from getting inside the appliance.
4. Remove the doors.
5. Store the product so that it shall not be tipped over.
6. Do not allow children to play with the scrapped product.

- Do not dispose of the product by throwing it into fire. Risk of explosion.
- If there is a lock available on the product's door, keep the key out of children's reach.

⚠ 1.7 Food Storage Safety

Please pay attention to the following warnings to avoid food spoilage:

- Leaving the doors open for a long time may cause the temperature inside the product to rise.

- Regularly clean the accessible drainage systems in contact with food.
- Clean the water tanks that have not been used for 48 hours and mains-fed water systems that have not been used for more than 5 days.
- Store raw meat and fish products in appropriate compartments within the product. Thus, it does not drip on or come into contact with other foods.
- Two-star freezer compartments are used for storing prefilled foods, making and storing ice and ice cream.
- One, two and three-star compartments are not appropriate for freezing fresh food.
- If the cooling product has been left empty for a long time, turn off the product, defrost, clean, and dry the product in order to protect the housing of the product.

⚠1.8 Maintenance and Cleaning Safety

- Unplug the refrigerator before cleaning it or starting to perform maintenance.
- Do not pull by the door handle if you shall move the product for cleaning purposes. Handle may cause injuries if it is pulled too hard.
- Do not put your hands etc. under the refrigerator. Jamming may occur or any sharp edge may cause personal injuries.
- Do not clean the product by spraying or pouring water on the product and inside the product. Risk of electric shock and fire.
- When cleaning the product, do not use sharp and abrasive tools or household cleaning agents, detergent, gas, gasoline, thinner, alcohol, varnish, and similar substances. Use only cleaning and maintenance agents that are not harmful for food inside the product.
- Do not ever use steam or steamed cleaning materials for cleaning the product and thawing the ice inside it. Steam contacts the live areas in your refrigerator and causes short circuit or electric shock.
- Do not use any mechanical tools or any other tools than the recommendations of the manufacturer to speed up the defrost operation.
- Take care to keep water away from the ventilation holes, electronic circuits or lighting of the product.
- Use a clean, dry cloth to wipe the dust or foreign material on the tips of the plugs. Do not use a wet or damp piece of cloth to clean the plug. Otherwise, risk of fire or electric shock may occur.

⚠ 1.9 Disposal of the Old Product

- When disposing of your old product follow the instructions below:
- To prevent children from accidentally locking themselves into the product, if there is door lock, make it deactivated.
- Splash of coolant is harmful to the eyes. Do not damage any part of the cooling system while disposing of the product.
- It may be fatal if the compressor oil is swallowed or if it penetrates the respiratory tract.

- Cooling system of your product includes R600a gas as specified in the type label. This gas is flammable. Do not dispose of the product by throwing it into fire. Risk of explosion!

2.1 Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waste Product

This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU).

This product bears a classification symbol for waste electrical and electronic equipment (WEEE).



This symbol indicates that this product shall not be disposed with other household wastes at the end of its service life. Used device must be returned to offical collection point for recycling of electrical and electronic devices. To find these collection systems please contact to your local authorities or retailer where the product was puchased. Each household performs important role in recovering and recycling of old appliance. Appropriate disposal of used appliance helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

2.2 Compliance with RoHS Directive

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

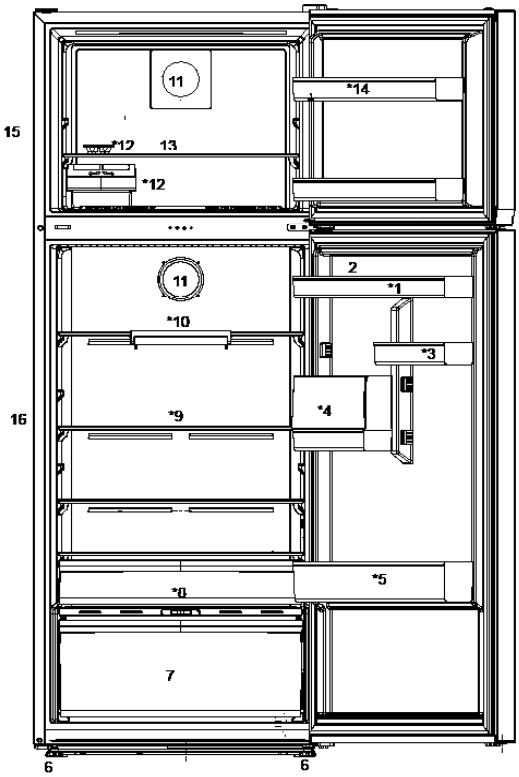
2.3 Package information



Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations.

Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

3 Your Appliance



1. Fridge - compartment door shelf*
2. Egg section
3. Fridge compartment small door shelf*
4. Storage container under the door shelf*
5. Bottle shelf*
6. Adjustable feet
7. Crisper*
8. Chiller compartment*
9. Fridge - compartment glass shelf*
10. Fridge compartment movable glass shelf*
11. Fan
12. Icebox / Ice-making compartment*
13. Freezer compartment shelf
14. Fridge - compartment door shelf

***Optional:** Figures in this user manual are given as an example and may not match the product exactly. If the relevant parts are not available in the product you purchased, the figure applies to other models.

4 Installation

4.1. Appropriate installation location

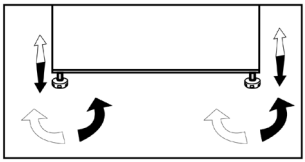
Contact an Authorized Service for the installation of the product. In order to prepare the product for use, refer the information in the user manual and ensure that electrical installation and water installation are appropriate. If not, call a qualified electrician and technician to have any necessary arrangements carried out.

	WARNING: Manufacturer shall not be held liable for damages that may arise from procedures carried out by unauthorized persons.
	WARNING: Product must not be plugged in during installation. Otherwise, there is the risk of death or serious injury!
	WARNING: If the door clearance of the room where the product shall be place is so tight to prevent passing of the product, remove the door of the room and pass the product through the door by turning it to its side; if this does not work, contact the authorized service.

- Place the product on an even floor surface to prevent jolts.
- Install the product at least 30 cm away from heat sources such as hobs, heater cores and stoves and at least 5 cm away from electrical ovens.
- Product must not be subjected to direct sun light and kept in humid places.
- Your product requires adequate air circulation to function efficiently. If the product will be placed in an alcove, remember to leave at least 5 cm clearance between the product and the ceiling, rear wall and the side walls.
- If the product will be placed in an alcove, remember to leave at least 5 cm clearance between the product and the ceiling, rear wall and the side walls. Check if the rear wall clearance protection component is present at its location (if provided with the product). If the component is not available, or if it is lost or fallen, position the product so that at least 5 cm clearance shall be left between the rear surface of the product and the wall of the room. The clearance at the rear is important for efficient operation of the product.
- Do not install the product in places where the temperature falls below -5°C.

4.2. Adjusting the feet

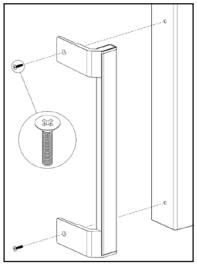
If the product stands unbalanced after installation, adjust the feet on the front by rotating them to the right or left.



4.3. Installing the External Handle

If your product includes an external handle accessory, you will need to install it. To do so, prepare the following items:

- 2 External handle
- 4 flat-head Phillips screws (M4 × 16 mm) – included in your spare screws kit
- Phillips screwdriver.



4.4. Electrical connection

	WARNING: Do not make connections via extension cables or multi-plugs.
	WARNING: Damaged power cable must be replaced by the Authorized Service Agent.
	If two coolers are to be installed side by side, there should be at least 4 cm distance between them.

- Our company shall not be liable for any damages that will arise when the product is usedv without grounding and electrical connection in accordance with the national regulations.
- Power cable plug must be within easy reach after installation.
- Do not extension cords or cordless multiple outlets between your product and the wall outlet.

	Hot Surface Warning! Side walls of your product is equipped with refrigerant pipes to improve the cooling system. Refrigerant with high temperatures may flow through these areas, resulting in hot surfaces on the side walls. This is normal and does not need any servicing. Please pay attention while touching these areas.

5 Preparation

5.1. Things to be done for energy saving

- Do not leave the doors of your refrigerator open for a long time.
- Do not put hot food or drinks in your refrigerator.
- Do not overload the refrigerator, cooling capacity will fall when the air circulation inside is hindered.
- In order to store maximum amount of food in the freezer compartment, the icematic, available in the freezer compartment and easily removable by hand, shall be taken out. Net volume and energy consumption values declared on the power data plate of your refrigerator are measured and tested by removing the icematic. Do not remove the shelves inside the freezer compartment and on the door of freezer compartment shall not be removed and they shall always be used they provide ease of use and efficiency in energy consumption.
- Airflow should not be blocked by placing foods on the sides of the freezer compartment fan. A minimum distance of 3 cm shall be provided on the sides of protective fan cover.
- The baskets/drawers that are provided with the chill compartment must always be in use for low energy consumption and for better storage conditions.
- Since hot and humid air will not directly penetrate into your product when the doors are not opened, your product will optimize itself in conditions sufficient to protect your food. Functions and components such as compressor, fan, heater, defrost, lighting, display and so on will operate according to the needs to consume minimum energy under these circumstances.
- Food contact with the temperature sensor in the freezer compartment may increase energy consumption of the appliance. Thus any contact with the sensor(s) must be avoided.
- Depending on the features of your product, thawing frozen food in fridge compartment will both provide energy saving and preserve the food qualit

5.2. Initial use

Before starting to use your refrigerator, ensure that all preparations are made in accordance with the instructions in sections "Instructions for safety and environment" and "Installation".

- Run the product without putting any food for 6 hours and do not open its door unless certainly required.

You will hear a noise when the compressor starts up. The liquids and gases sealed within the refrigeration system may also give rise to noise, even if the compressor is not running and this is quite normal.

6 Operating the product

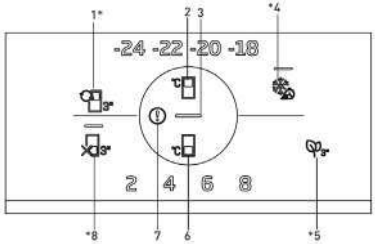
Front edges of the product may feel warm. This is normal. These areas are designed to be warm to avoid condensation.

Connecting the product to electric energy saving systems is risky as it may cause damage on the product.

6.1. Indicator panel

Indicator panel allows you to set the temperature and control the other functions related to the product without opening the door of the product. Just press the inscriptions on relevant buttons for function settings.

*May not be available in all models



1. Compartment conversion key*
2. Freezer compartment temperature setting key
3. Energy saving (display off) indicator
4. Quick Freezing Key/Handle Light Function Cancellation Key*
5. Deodoriser Module Key*
6. Cooler compartment temperature setting key
7. Error Status indicator
8. Cooler compartment Off (Vacation) function key*

***Optional:** Figures in this user manual are schematic and may not match the product exactly. If the subject parts are not included in the product you have purchased, then those parts are valid for other models.

Read the "Safety Instructions" section first.

***Optional**: Shown functions are optional, there may be differences of shape and location in functions found on your appliance's indicator panel.
Auditory and visual functions on the indicator panel will assist you in using the refrigerator.

Operating the product

1. Compartment Conversion Key*

Pressing the compartment switch for 3 seconds switches the freezer compartment between Cool, Off, and Freeze modes, respectively. When operating as a refrigerator, the compartment temperature can be set to 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2, and 1°C. When in Off mode, the compartment temperature indicator should display "- -".

2. Freezer Compartment Temperature Setting Key

This allows temperature setting for the freezer compartment. When you press on the key, the freezer compartment temperature may be set to -18, -20, -22, -24 Celsius values.

3. Energy Saving (Display Off) Indicator

Energy saving function is enabled automatically and the energy saving symbol lights up when the door of the product is not opened or closed for some period of time.

When the energy saving function is active, all symbols on the screen except the energy saving symbol will be turned off. When the energy saving function is active, pressing any key or opening the door will deactivate the energy saving function and the display signals will return to normal. The energy saving function is a function activated ex-factory and cannot be cancelled.

4. Quick Freezing Key

When the quick freezing key is pressed, the LED on the key is illuminated and the quick freezing function will be activated. Freezer compartment temperature is set to -27 Celsius. Press the key again to cancel the function. The quick freezing function will be cancelled automatically. To freeze a large amount of fresh food, press the quick freezing key before placing the food in the freezer compartment.

5. *Deodoriser Module Key

Press this key for 3 seconds to activate/deactivate the deodoriser feature. When the deodoriser feature is active, the LED on the respective key is illuminated. When the feature is active, the deodoriser module will be operated periodically.

6. Cooler Compartment Temperature Setting Key

Allows setting of temperature for cooler compartment. Pressing the key will enable the cooler compartment temperature to be set at 8, 6, 4, 2 Celcius.

7. Error Condition Indicator

This indicator will be active when your refrigerator cannot perform adequate cooling or in case of any sensor error. "E" will be displayed on the freezer compartment temperature indicator and figures such as 1,2,3... will be displayed on the cooler compartment temperature indicator. These figures provide information to the authorized service on the error that has occurred.

Exclamation mark may be displayed for a while when you load warm food to the freezer compartment or keep the door open for a long period of time. This is not a fault, this warning will be removed when the food is cooled down or when any key is pressed.

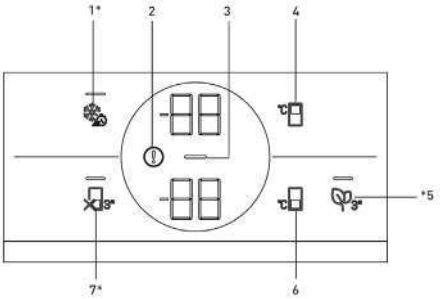
8.*Cooler Compartment Off (Vacation) Function Key

Press the key for 3 seconds to activate the vacation function. Vacation mode is activated and the LED on the key is illuminated. "- -" will be displayed on the Cooler Compartment temperature indicator and the cooler compartment does not actively perform cooling. You should not keep your food in the cooler compartment if you activate this function. The other compartments continue to cool according to the temperatures set before. Press the key for 3 seconds again to cancel this function.

6.2. Indicator panel

Indicator panel allows you to set the temperature and control the other functions related to the product without opening the door of the product. Just press the inscriptions on relevant buttons for function settings.

***May not be available in all models**



1. Quick Freezing Key/Handle Light Function Cancellation Key*
2. Error condition indicator
3. Energy saving (display off) indicator
4. Freezer compartment temperature setting key
5. Deodoriser Module Key*
6. Cooler compartment temperature setting key
7. Cooler compartment Off (Vacation) function key*

***Optional:** Figures in this user manual are schematic and may not match the product exactly. If the subject parts are not included in the product you have purchased, then those parts are valid for other models.

1. The Quick Freezing Key

When the quick freezing key is pressed, the LED on the key is illuminated and the quick freezing function will be activated. Freezer compartment temperature is set to -27 Celsius. Press the key again to cancel the function. The quick freezing function will be automatically cancelled. To freeze a large amount of fresh food, press the quick freezing key before placing the food in the freezer compartment.

***Handle Light Function Setting Key**

Handle light function might be switched between open and closed modes by pressing the quick freezing key for 3 seconds. In the closed mode, the handle light is only activated when the appliance door is opened and it goes out after a while after the door is closed. In the open mode, the handle light is activated when the appliance door is opened, the handle light stays on dimly after a while after the door is closed. The handle light function is set to the ex-factory closed mode.

2. Error Condition Indicator

This indicator will be active when your refrigerator cannot perform adequate cooling or in case of any sensor error. "E" will be displayed on the freezer compartment temperature indicator and figures such as 1,2,3... will be displayed on the cooler compartment temperature indicator.

These figures provide information to the authorized service on the error that has occurred.

Exclamation mark may be displayed for a while when you load warm food to the freezer compartment or keep the door open for a long period of time. This is not a fault, this warning will be removed when the food is cooled down or when any key is pressed.

3. Energy Saving (Display Off) Indicator

Energy saving function is enabled automatically and the energy saving symbol lights up when the door of the product is not opened or closed for some period of time.

When the energy saving function is active, all symbols on the screen except the energy saving symbol will be turned off. When the energy saving function is active, if you press any key or open the door, the energy saving function will be deactivated and the symbols on the screen will return to normal.

The energy saving function is a function activated ex-factory and cannot be cancelled.

4. The Freezer Compartment Temperature Setting Key

Temperature setting is made for freezer compartment. When the key is pressed, the freezer compartment temperature can be set at the values of -18,-19,-20,-21, -22, -23, -24 Celsius.

5. *Deodoriser Module Key

Press this key for 3 seconds to activate/deactivate the deodoriser feature. When the deodoriser feature is active, the LED on the respective key is illuminated. When the feature is active, the deodoriser module will be operated periodically.

6. Cooler Compartment Temperature Setting Key

Allows setting of temperature for cooler compartment. When this key is pressed on, the cooler compartment temperature is set to 8,7,6,5,4,3,2 and 1 Celsius values

7. Cooler Compartment Off (Vacation) Function Key

To activate vacation function, press the key for 3 seconds. The vacation mode will be activated and the LED on the key will be lit.

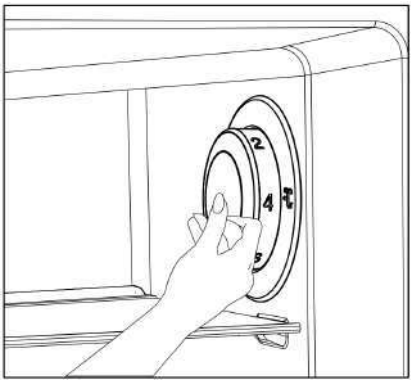
The cooler compartment does not perform active cooling function. You should not keep your food in the cooler compartment if you activate this function. The other compartments continue to cool according to temperatures set before. Press the key for 3 seconds again to cancel this function.

6.3. Temperature setting button

***May not be available in all models**

The interior temperature of your refrigerator changes for the following reasons;

- Seasonal temperatures,
- Frequent opening of the door and leaving the door open for long periods,
- Food put into the refrigerator without cooling down to the room temperature,
- The location of the refrigerator in the room (e.g. exposing to sunlight).
- You may adjust the varying interior temperature due to such reasons by using the setting button.
- The numbers around the control knob indicate the temperature values in "°C"
- If the ambient temperature is 25°C, we recommend you to use the temperature control knob of your refrigerator at 4°C. This value may be increased or decreased as required in other ambient temperatures.



***Optional:** Figures in this user manual are schematic and may not match the product exactly. If the subject parts are not included in the product you have purchased, then those parts are valid for other models.

Please refer to the table below for the designed temperature targets corresponding to each controller position.

Position / Compartment	1	2	3	4
Fresh Food Compartment	2°C	4°C	6°C	8°C
Freezer Compartment	-24°C	-22°C	-20°C	-18°C

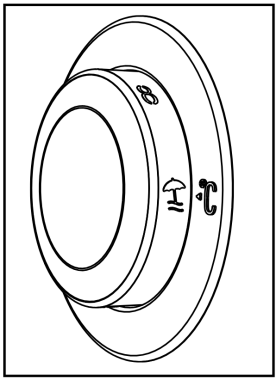
6.4. Vacation function

***May not be available in all models**

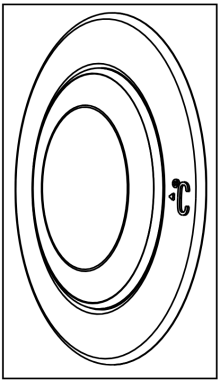
If the doors of the product are not opened for 12 hours after the temperature control knob is switched to the hottest position, then the vacation function will be activated automatically.

To cancel the function, change the knob setting.

It is not recommended to store food in cooler compartment when the vacation function is active.



- When the setting operation is completed, you may press the temperature control knob and have it hidden (***May not be available in all models**).



6.5. Ice container

***May not be available in all models**

- Remove the ice container from the freezer compartment.
- Fill the ice container with water.
- Place the ice container in the freezer compartment. About two hours later, the ice is ready.
- Remove the ice container from the freezer compartment and bend it over the service plate. Ice cubes will easily fall down to the service plate.

6.6. Egg holder

***May not be available in all models**

You can install the egg holder to the desired door or body shelf. If it will be placed on body shelves than the lower cooler shelves are recommended.

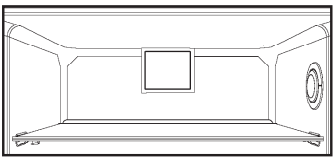


Never place the egg holder in the freezer compartment

6.7. Fan

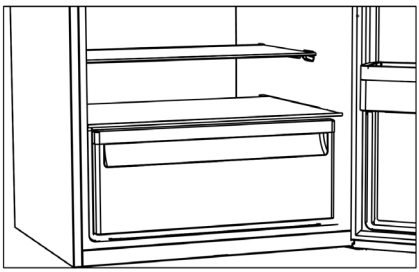
Fan is designed to ensure homogeneous distribution and circulation of the cold air inside your refrigerator.Operation time of the fan may vary depending on the properties of your product.

While the fan works only with the compressor in some products, the control system determines its operation time in some products in accordance with the cooling requirement.



6.8. Crisper

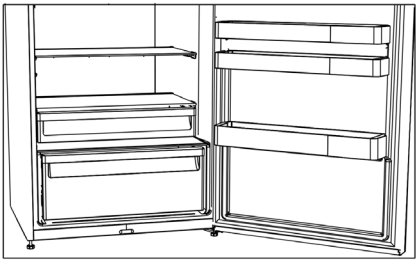
Crisper of the product is designed specially to keep the vegetables fresh without loosing their humidity. For this purpose, cool air circulation is intensified around the crisper in general.



6.9. Dairy compartment

***May not be available in all models**

Use this compartment to store delicatessen that shall be stored in a lower temperature or meat products that you will consume in a short time. Dairy compartment is the coolest place in your refrigerator where you can keep dairy products, meat, fish and poultry under ideal storage conditions. Fruits and vegetables should not be stored in this compartment.



6.10. Blue light/HarvestFresh

***May not be available in all models**

For the blue light,

Fruits and vegetables stored in the crispers that are illuminated with a blue light continue their photosynthesis by means of the wavelength effect of blue light and thus preserve their vitamin content.

For HarvestFresh,

Fruits and vegetables stored in crispers illuminated with the HarvestFresh technology preserve their vitamins for a longer time thanks to the blue, green, red lights and dark cycles, which simulate a day cycle.

If you open the door of the refrigerator during the dark period of the HarvestFresh technology, the refrigerator will automatically detect this and enable the blue-green or red light to illuminate the crisper for your convenience. After you have closed the door of the refrigerator, the dark period will continue, representing the night time in a day cycle.

6.11. Humidity controlled crisper

***May not be available in all models**

Thanks to the humidity controlled crisper, vegetables and fruits may be stored for a longer period at an environment with ideal humidity conditions. With the humidity setting system with 3 options in front of your crisper, you may control the humidity inside the compartment as per the food you store. We recommend you to store your food by selecting vegetable option when you store vegetables only, fruit option when you store fruit only and mixed option when you store mixed food.

We recommend that the vegetables and fruits shall not be stored in bags to improve the storage period of the food and to better benefit from the humidity control system. Leaving them in plastic bags causes vegetables to rot in a short time.

We recommend that cucumbers and broccolis, in particular, are not stored in closed bags. In situations where contact with other vegetables is not preferred, use packaging materials such as paper that has a certain level of porosity in terms of hygiene.

When placing the vegetables, place heavy and hard vegetables at the bottom and light and soft ones on the top, taking into account the specific weights of vegetables.

Do not put fruits that have a high ethylene gas production such as pear, apricot, peach and particularly apple in the same crisper with other vegetables and fruits. The ethylene gas coming out of these fruits might cause other vegetables and fruits to mature faster and rot in a shorter period of time.

6.12. Using the water dispenser

***May not be available in all models**

	It is normal for the first few glasses of water taken from the dispenser to be warm.
	If the water dispenser is not used for a long period of time, dispose of first few glasses of water to obtain fresh water.

1. Push in the lever of the water dispenser with your glass. If you are using a soft plastic cup, pushing the lever with your hand will be easier.
2. After filling the cup up to the level you want, release the lever.

	Please note, how much water flows from the dispenser depends on how far you depress the lever. As the level of water in your cup / glass rises, gently reduce the amount of pressure on the lever to avoid overflow. If you slightly press the arm, the water will drip; this is quite normal and not a failure.

	Do not fill the water tank with any other liquid except for water such as fruit juices, carbonated beverages or alcoholic drinks which are not suitable to use in the water dispenser. Water dispenser will be irreparably damaged if these kinds of liquids are used. Warranty does not cover such usages. Some chemical substances and additives contained in these kinds of drinks/liquids may damage the water tank.
	Use clean drinking water only.
	Capacity of the water tank is 3 litres; do not overfill.

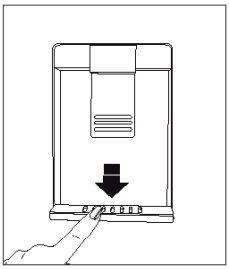
6.13. Drip tray

***May not be available in all models**

Water that dripped while using the water dispenser accumulates in the spillage tray.

Remove the plastic filter as shown in the figure.

With a clean and dry cloth, remove the water that has accumulated.



6.14. Filling the water dispenser's tank

***May not be available in all models**

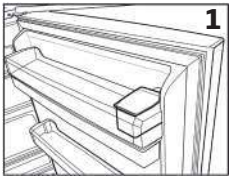
Water tank filling reservoir is located inside the door rack.

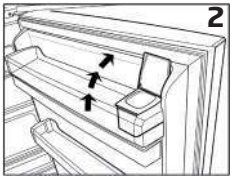
1. Open the cover of the tank.
2. Fill the tank with fresh drinking water.
3. Close the cover.

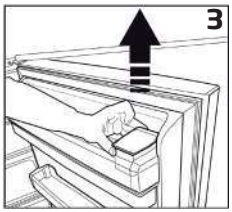
6.15. Cleaning the water tank

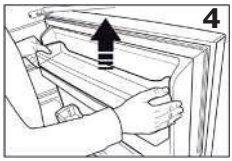
***May not be available in all models**

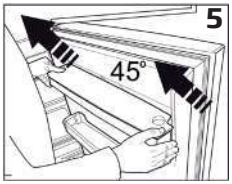
1. Remove the water filling reservoir inside the door rack.
2. Remove the door rack by holding from both sides.
3. Grab the water tank from both sides and remove it with an angle of 45°C.
4. Remove the cover of the water tank and clean the tank.

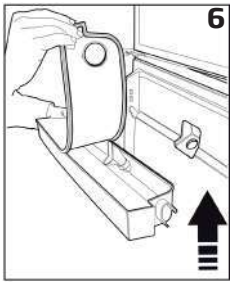


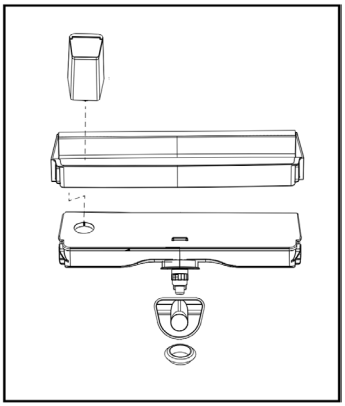








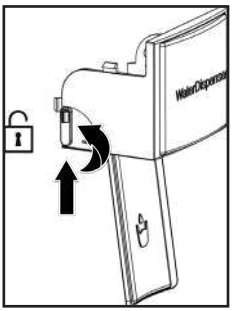


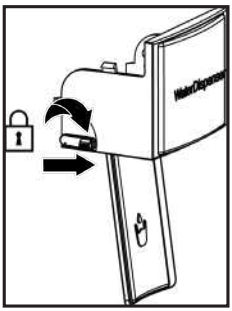


Components of the water tank and water dispenser should not be washed in dishwasher.

It is recommended to clean the water tank before using it for the first time.

Child lock ON (Left) OFF (Right).





Before using the water dispenser in the product, check whether the Child Lock is active or not. Look at the information in the figures about the Child lock ON/OFF positions to check.
Make sure that the Child lock exactly closes as in the figure when it is turned OFF.

6.16. Freezing fresh food

- In order to preserve the quality of the food, it shall be frozen as quickly as possible when it is placed in the freezer compartment, use the fast freezing feature for this purpose.
- You may store the food longer in freezer compartment when you freeze them while they are fresh.
- Pack the food to be frozen and close the packing so that it would not allow entrance of air.
- Ensure that you pack your food before putting them in the freezer. Use freezer containers, foils and moisture-proof papers, plastic bags and other packing materials instead of traditional packing papers.
- Label each pack of food by adding the date before freezing. You may distinguish the freshness of each food pack in this way when you open your freezer each time. Store the food frozen before in the front side of compartment to ensure that they are used first.

The freezer compartment defrosts automatically.

- Frozen food must be used immediately after they are thawed and they should not be re-frozen
- Do not freeze too large quantities of food at one time.

Freezer Compartment Setting	Fridge compartment Setting	Remarks
-18°C	4°C	This is the normal recommended setting.
-20,-22 or -24°C	4°C	These settings are recommended when the ambient temperature exceeds 30°C.
Quick Freeze	4°C	Use when you wish to freeze your food in a short time. Your product will return to its previous mode when the process is over.
-18°C or colder	2°C	Use these settings if you think that your fridge compartment is not cold enough because of the hot ambient conditions or frequent opening and closing of the door.

6.17. Recommendations for preserving the frozen food

Compartment shall be set to -18°C at least.

1. Put packages in the freezer as quickly as possible after purchase without allowing the to thaw.
2. Check whether the "Use By" and "Best Before" dates on the packaging are expired or not before freezing it.
3. Ensure that the package of the food is not damaged.

6.18. Deep-freeze information

According to IEC 62552 standards, the product shall freeze at least 4.5 kg of food at 25°C ambient temperature to -18°C or lower within 24 hours for every 100-litres of freezer volume.
It is possible to preserve the food for a long time only at -18°C or lower temperatures.
You can keep the freshness of food for many months (at -18°C or lower temperatures in the deep freeze).
Foods to be frozen should not be allowed to come in contact with the previously frozen items to prevent them from getting thawed partially.
Boil the vegetables and drain their water in order to store vegetables for a longer time as frozen. After draining their water, put them in air-proof packages and place them inside the freezer. Food such as bananas, tomatoes, lettuce, celery, boiled eggs, potatoes are not suitable for freezing. When these foods are frozen, only their nutritional value and taste shall be affected negatively. They shall not be spoiled so that they would create a risk for human health.

6.19. Illumination lamp

***May not be available in all models**

LED lamps are used as illumination lamps. Contact authorized service in case of any problem with this type of light.
The lamp(s) used in this appliance is not suitable for household room illumination. The intended purpose of this lamp is to assist the user to place foodstuffs in the refrigerator/freezer in a safe and comfortable way.

6.20. Placing the food

Freezer compartment shelves	Various frozen food such as meat, fish, ice cream, vegetables and etc.
Refrigerator compartment shelves	Food in pans, covered plates and closed containers, eggs (in closed container)
Door shelves of fridge compartment	Small and packaged food or beverage
Crisper	Vegetables and fruits
Fresh zone compartment	Delicatessen (breakfast food, meat products that shall be consumed in a short time)

6.21. Door open warning

***May not be available in all models**

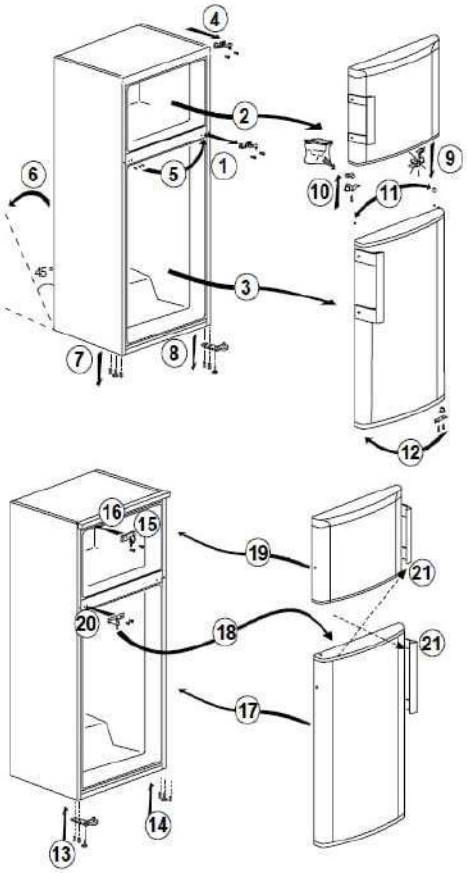
The door open alert system of your refrigerator may differ depending on the model.
Version 1; If the door of the product remains open for a certain time (between 60 s and 120 s), an audio warning signal sounds; depending on the product model, a visual warning signal (light flash) can also be displayed. If you close the door of the device or press a button on the screen of the device, if any, the warning sound will stop.
Version 2; If the door of the device remains open for a certain period of time (between 60 s and 120 s), the door open alert is sounded. The door open alert is sounded gradually. First, an audible warning starts to sound. After 4 minutes, if the door is still not closed, a visual warning (lighting flash) is activated. The door open alert will be delayed for a certain period of time (between 60 s and 120 s) when any key on the product screen, if any, is pressed. Then the process will start again. When the device door is closed, the door open alert will be cancelled.

6.22.Changing the door opening direction

***May not be available in all models**

Door opening direction of your refrigerator can be changed according to the place you are using it.If this is necessary, please call your nearest Authorized Service.

Above description is a general expression.For information on changing the opening direction of the door, you must refer to the warning label located on the inner side of the door.



	WARNING: Read the "Safety Instructions" section first!.
	WARNING: Unplug the refrigerator before cleaning it.

- Do not use sharp or abrasive tools to clean the product. Do not use materials such as household cleaning agents, soap, detergents, gas, gasoline, alcohol, wax, etc.

7.1. For Products With Water Fountain / Ice Maker

- If the water in the water tank has waited for 2-3 weeks, it shall be replaced.
- The water tank and the components of the water fountain shall not be washed in dishwashers.
- Melt a teaspoonful of carbonate in the water. Moisten a piece of cloth in the water and wring out. Wipe the device with this cloth and dry off thoroughly.
- Take care to keep water away from the lamp's cover and other electrical parts.
- Clean the door with a damp cloth. Remove all contents to remove the door and body racks. Remove the door racks by lifting them upwards. Clean and dry the shelves, then attach back in place by sliding from above.
- Do not use chlorinated water or cleaning products on the exterior surface and chrome-coated parts of the product. Chlorine will cause rust on such metallic surfaces.
- Do not use sharp and abrasive tools, soap, house cleaning materials, detergents, gas, gasoline, varnish and similar substances to prevent deformation of the plastic part and removal of prints on the part. Use warm water and a soft cloth for cleaning, and then dry it.
- On the products without a No-Frost feature, water droplets and icing up to a thickness of a finger may occur on the rear wall of the freezer compartment. Do not clean, and never apply oils or similar materials.
- Use a mildly dampened micro-fiber cloth to clean the external surface of the product. Sponges and other types of cleaning clothes may cause scratches.
- To clean all removable components during the cleaning of the interior surface of the product, wash these components with a mild solution consisting of soap, water and carbonate. Wash and dry thoroughly. Prevent contact of water with illumination components and the control panel.

7.2. Stainless Steel External Surfaces

Use a non-abrasive stainless steel cleaning agent and apply it with a soft lint-free cloth. To polish, gently wipe the surface with a micro-fiber cloth dampened with water and use dry polishing chamois. Always follow the veins of the stainless steel.



CAUTION:
Do not use vinegar, rubbing alcohol or other alcohol based cleaning agents on any interior surface.

7.3. Preventing Odours

The product is manufactured free of any odorous materials. However, keeping the food in inappropriate sections and improper cleaning of internal surfaces may lead to odours.

To avoid this, clean the inside with carbonated water every 15 days.

- Keep the foods in sealed holders. Microorganisms may spread out of unsealed food items and cause malodour.
- Do not keep expired and spoilt foods in the refrigerator.



Tea is one of the most effective odour removers. Place the pulp of the brewed tea in the product inside an open container and remove it after 12 hours at the latest. If you keep the tea pulp inside the product for longer than 12 hours, it will collect the organisms that cause the odour so it can be the source of odour itself.

7.4 Protecting Plastic Surfaces

Oil spilled on plastic surfaces may damage the surface and must be cleaned immediately with warm water.

Check this list before contacting the service. Doing so will save you time and money. This list includes frequent complaints that are not related to faulty workmanship or materials. Certain features mentioned herein may not apply to your product.

The refrigerator is not working.

- The power plug is not fully settled. >>> Plug it in to settle completely into the socket.
- The fuse connected to the socket powering the product or the main fuse is blown. >>> Check the fuses.

Condensation on the side wall of the cooler compartment (MULTI ZONE, COOL, CONTROL and FLEXI ZONE).

- The door is opened too frequently >>> Take care not to open the product's door too frequently.
- The environment is too humid. >>> Do not install the product in humid environments.
- Foods containing liquids are kept in unsealed holders. >>> Keep the foods containing liquids in sealed holders.
- The product's door is left open. >>> Do not keep the product's door open for long periods.
- The thermostat is set to too low temperature. >>> Set the thermostat to appropriate temperature.

Compressor is not working.

- In case of sudden power failure or pulling the power plug off and putting back on, the gas pressure in the product's cooling system is not balanced, which triggers the compressor thermic safeguard. The product will restart after approximately 6 minutes. If the product does not restart after this period, contact the service.
- Defrosting is active. >>> This is normal for a fully-automatic defrosting product. The defrosting is carried out periodically.
- The product is not plugged in. >>> Make sure the power cord is plugged in.
- The temperature setting is incorrect. >>> Select the appropriate temperature setting.
- The power is out. >>> The product will continue to operate normally once the power is restored.

The refrigerator's operating noise is increasing while in use.

- The product's operating performance may vary depending on the ambient temperature variations. This is normal and not a malfunction.

The refrigerator runs too often or for too long.

- The new product may be larger than the previous one. Larger products will run for longer periods.
- The room temperature may be high. >>> The product will normally run for long periods in higher room temperature.
- The product may have been recently plugged in or a new food item is placed inside. >>> The product will take longer to reach the set temperature when recently plugged in or a new food item is placed inside. This is normal.
- Large quantities of hot food may have been recently placed into the product. >>> Do not place hot food into the product.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> The warm air moving inside will cause the product to run longer. Do not open the doors too frequently.
- The freezer or cooler door may be ajar. >>> Check that the doors are fully closed.

Troubleshooting

- The product may be set to temperature too low. >>> Set the temperature to a higher degree and wait for the product to reach the adjusted temperature.
- The cooler or freezer door washer may be dirty, worn out, broken or not properly settled. >>> Clean or replace the washer. Damaged / torn door washer will cause the product to run for longer periods to preserve the current temperature.

The freezer temperature is very low, but the cooler temperature is adequate.

- The freezer compartment temperature is set to a very low degree. >>> Set the freezer compartment temperature to a higher degree and check again.

The cooler temperature is very low (Cold), but the freezer temperature is adequate.

- The cooler compartment temperature is set to a very low degree (Cold). >>> Set the Cooler compartment temperature to a Higher degree (Hot) and check again.

The food items kept in Cooler compartment drawers are frozen.

- The cooler compartment temperature is set to a very low degree (Cold). >>> Set the Cooler compartment temperature to a higher degree (Hot) and check again.

The temperature in the cooler or the freezer is too high (Hot).

- The cooler compartment temperature is set to a very high degree (Hot). >>> Temperature setting of the cooler compartment has an effect on the temperature in the freezer compartment. Wait until the temperature of relevant parts reach the sufficient level by changing the temperature of cooler or freezer compartments.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> Do not open the doors too frequently.
- The door may be ajar. >>> Fully close the door.
- The product may have been recently plugged in or a new food item is placed inside. >>> This is normal. The product will take longer to reach the set temperature when recently plugged in or a new food item is placed inside.
- Large quantities of hot food may have been recently placed into the product. >>> Do not place hot food into the product.

Shaking or noise.

- The ground is not level or durable. >>> If the product is shaking when moved slowly, adjust the stands to balance the product. Also make sure the ground is sufficiently durable to bear the product.
- Any items placed on the product may cause noise. >>> Remove any items placed on the product.

This product is equipped with a lighting source of the "G" energy class.
The lighting source in this product shall only be replaced by professional repairers.

The product is making noise of liquid flowing, spraying etc.

- The product's operating principles involve liquid and gas flows. >>> This is normal and not a malfunction.

There is sound of wind blowing coming from the product.

- The product uses a fan for the cooling process. This is normal and not a malfunction.

There is condensation on the product's internal walls.

- Hot or humid weather will increase icing and condensation. This is normal and not a malfunction.
- The doors were opened frequently or kept open for long periods. >>> Do not open the doors too frequently; if open, close the door.
- The door may be ajar. >>> Fully close the door.

There is condensation on the product's exterior or between the doors.

- The ambient weather may be humid, this is quite normal in humid weather. >>> The condensation will dissipate when the humidity is reduced.

The interior smells bad.

- The product is not cleaned regularly. >>> Clean the interior regularly using sponge, warm water and carbonated water.
- Certain holders and packaging materials may cause odour. >>> Use holders and packaging materials without free of odour.
- The foods were placed in unsealed holders. >>> Keep the foods in sealed holders. Micro-organisms may spread out of unsealed food items and cause malodour. Remove any expired or spoilt foods from the product.

The door is not closing.

- Food packages may be blocking the door. >>> Relocate any items blocking the doors.
- The product is not standing in full upright position on the ground. >>> Adjust the stands to balance the product.
- The ground is not level or durable. >>> Make sure the ground is level and sufficiently durable to bear the product.

The vegetable bin is jammed.

- The food items may be in contact with the upper section of the drawer. >>> Reorganize the food items in the drawer.

If The Surface Of The Product Is Hot.

- High temperatures may be observed between the two doors, on the side panels and at the rear grill while the product is operating. This is normal and does not require service maintenance!Be careful when touching these areas.



WARNING:

If the problem persists after following the instructions in this section, contact your vendor or an Authorised Service. Do not try to repair the product.

Cher client, chère cliente,

Veuillez lire ce manuel avant d'utiliser l'appareil.

Nous vous remercions d'avoir choisi ce produit. Nous aimerions que vous obteniez une efficacité optimale de ce produit de haute qualité qui a été fabriqué avec une technologie de pointe. À cette fin, lisez attentivement ce manuel et toute autre documentation fournie avant d'utiliser le produit et conservez-les comme référence.

Tenez compte de toutes les informations et de tous les avertissements figurant dans le manuel d'utilisation. De cette façon, vous vous protégerez, vous et votre produit, contre les dangers qui peuvent survenir.

Conservez le manuel d'utilisation. Joignez ce guide à l'unité si vous le remettez à quelqu'un d'autre.

Les symboles suivants sont utilisés dans le manuel d'utilisation :


Lisez d'abord la section « Instructions de sécurité ».


Lisez d'abord la section « Instructions de sécurité ».


Lisez d'abord la section « Instructions de sécurité ».


Lisez d'abord la section « Instructions de sécurité ».

AVERTISSEMENT Un danger qui peut causer des dommages matériels au produit ou à son environnement

1 Instructions en matière de sécurité et d'environnement 2

2 Instructions environnementales 9

3 Votre réfrigérateur 10

4 Installation 11

5 Préparation 12

6 Utilisation de l'appareil 13

7 Entretien et nettoyage 18

8 Dépannage 19

1 Instructions en matière de sécurité et d'environnement

Cette section contient les instructions de sécurité nécessaires à la prévention des risques de dommage corporel ou de dommage matériel.

Notre entreprise ne peut être tenue pour responsable des dommages qui peuvent se produisent si ces instructions ne sont pas respectées.

Les opérations d'installation et de réparation doivent être effectuées par un service agréé.

Utilisez uniquement des pièces de rechange et des accessoires d'origine.

Les pièces de rechange originales sont fournies pendant les 10 années suivant la date d'achat de l'appareil.

Évitez de réparer ou de remplacer tout composant de l'appareil sauf si cela est clairement spécifié dans le manuel d'utilisation.

Il ne faut pas effectuer de modifications sur l'appareil.

⚠ 1.1 Intention d'utilisation

Ce produit ne convient pas à un usage commercial et ne doit pas être utilisé autrement que pour l'usage auquel il est destiné.

Ce produit est conçu pour être utilisé à l'intérieur, dans les foyers et dans des endroits similaires.

Par exemple ;

- cuisines du personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels,
- les maisons de campagne,
- unités des hôtels, motels ou autres installations de repos utilisées par les clients,
- hôtels ou environnements similaires,
- services de restauration et les espaces semblables de vente en gros.

Ces appareils ne doivent pas être utilisés dans des environnements extérieurs ouverts ou clôturés tels que les bateaux, balcons ou terrasses. L'exposition de l'appareil à la pluie, à la neige, au soleil et au vent présente un risque d'incendie.

⚠ 1.2 Sécurité des enfants, des personnes vulnérables et des animaux domestiques

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans, ainsi que par des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou sans expérience et connaissances, si elles sont supervisées ou ont été formées à l'utilisation sécurisée de l'appareil et comprennent les risques relatifs.
- Les enfants de 3 à 8 ans sont autorisés à mettre les aliments dans la glacière et à les enlever.
- Les produits électriques sont dangereux pour les enfants et les animaux domestiques. Les enfants et les animaux domestiques ne doivent pas jouer avec le produit, ni grimper dessus, ni y entrer.
- Le nettoyage et l'entretien des utilisateurs ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'il y a une personne qui les surveille.
- Tenez les emballages hors de la portée des enfants. Risque de blessure et d'asphyxie .

Avant de vous débarrasser des appareils usagés qui ne doivent plus être utilisés :

1. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.

2. Coupez le cordon d'alimentation et retirez-le de l'appareil avec la prise.
3. Ne retirez pas les étagères et les tiroirs de l'appareil pour empêcher les enfants d'y pénétrer.
4. Démontage des portes.
5. Stockez l'appareil de façon à éviter qu'il se renverse.
6. Ne laissez pas les enfants jouer avec un appareil usagé.

- Ne jetez pas l'appareil en le mettant au feu. Risque d'explosion.
- Si une serrure est disponible dans la porte de l'appareil, gardez la clé hors de la portée des enfants.
- Lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ou endommagé.
- N'installez pas plusieurs prises d'alimentation portatives ou blocs d'alimentation portatifs à l'arrière de l'appareil.

⚠ 1.3 Sécurité électrique

- Il ne faut pas brancher le produit dans la prise de courant pendant les opérations d'installation, d'entretien, de nettoyage, de réparation et de transport.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un service agréé uniquement pour éviter tout risque qui pourrait survenir.
- Ne placez pas le câble d'alimentation sous l'appareil ou à l'arrière de celui-ci. Ne placez aucun objet lourd sur le câble d'alimentation. Le câble d'alimentation ne doit pas être plié, écrasé et entrer en contact avec une source de chaleur.
- N'utilisez pas de rallonge, de prise multiple ou d'adaptateur pour faire fonctionner votre appareil.
- Les prises multiples mobiles ou les blocs d'alimentation portatifs peuvent surchauffer et causer un incendie. Par conséquent, aucune prise multiple ne doit se trouver derrière ou à proximité de l'appareil.
- La prise doit être facilement accessible. Si cela n'est pas possible, l'installation électrique doit être dotée d'un mécanisme conforme à la réglementation en matière d'électricité et qui déconnecte toutes les bornes du réseau (fusible, interrupteur, commutateur principal, etc.).
- Évitez de toucher le cordon d'alimentation avec des mains humides.
- Lorsque vous débranchez l'appareil, ne tenez pas le cordon d'alimentation, mais la prise.

⚠ 1.4 Sécurité de manipulation

- Assurez-vous de débrancher l'appareil avant de le transporter.
- Cet appareil est lourd, ne le manipulez pas seul. Vous risquez de vous blesser si le produit tombe sur vous. Ne heurtez pas l'appareil et ne le faites pas tomber pendant son transport.
- Fermez toujours les portes et ne tenez pas l'appareil par ses portes lorsque vous le transportez.
- Veillez à ne pas endommager le système de refroidissement et les tuyaux lorsque vous manipulez

l'appareil. Évitez de faire fonctionner l'appareil si les tuyaux sont endommagés et contactez un service agréé.

⚠1.5 Sûreté des installations

- Contactez le service agréé pour l'installation de votre réfrigérateur. Pour préparer l'appareil à l'utilisation, lisez attentivement les instructions du manuel d'utilisation et assurezvous que les équipements électriques et d'approvisionnement d'eau sont installés convenablement. Si ce n'est pas le cas, appelez un électricien et un plombier qualifiés pour faire le nécessaire. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un choc électrique, un incendie, des problèmes avec le produit ou des blessures.
- Ce produit est conçu pour une utilisation à une altitude maximale de 2 000 mètres au-dessous du niveau de la mer.
- Vérifiez que l'appareil n'est pas endommagé avant de l'installer. N'installez pas l'appareil lorsqu'il est endommagé.
- Utilisez toujours un équipement de protection individuelle (gants, etc.) pendant l'installation, l'entretien et la réparation du produit. Risque de blessures !
- Placez le produit sur une surface propre, plane et dure et équilibrez-le à l'aide des pieds réglables (en tournant les pieds avant vers la droite ou la gauche). Sinon, le réfrigérateur risque de se renverser et provoquer des blessures.
- Installez l'appareil dans un endroit sec et ventilé. Ne laissez pas de tapis, de moquettes ou d'autres revêtements similaires sous l'appareil. Ils peuvent entraîner un risque d'incendie en raison d'une ventilation inadéquate !
- N'obstruez pas ou ne couvrez pas les orifices de ventilation. Sinon, la consommation d'énergie risque d'augmenter et votre produit pourrait être endommagé.
- Lorsque vous installez le produit, veillez à ce que le câble d'alimentation ne soit pas endommagé ou pincé.
- Le produit ne doit pas être connecté à des systèmes d'alimentation tels que l'alimentation solaire. Sinon, votre produit peut être endommagé en raison de changements soudains de tension !
- Plus un réfrigérateur contient de réfrigérant, plus grande doit être la pièce d'installation. Dans les très petites pièces, un mélange gaz-air inflammable peut se produire en cas de fuite de gaz dans le système de refroidissement. Au moins 1 m³ de volume est requis pour chaque 8 grammes de réfrigérant. La quantité de réfrigérant disponible dans votre appareil est indiquée sur la plaque signalétique.
- Le lieu d'installation du produit ne doit pas être exposé à la lumière directe du soleil et ne doit pas se trouver à proximité d'une source de chaleur telle qu'un poêle, un radiateur, etc. Si vous ne pouvez pas empêcher l'installation du produit à proximité d'une source de

chaleur, utilisez une plaque isolante appropriée et assurezvous que la distance minimale par rapport à la source de chaleur est conforme aux spécifications ci-dessous.
  - À au moins 30 cm des sources de chaleur telles que les cuisinières, les fours, les appareils de chauffage, etc.
  - Et à au moins 5 cm des fours électriques.
- Votre produit a la classe de protection I.
- Branchez le produit dans une prise avec mise à la terre conforme aux valeurs de tension, de courant et de fréquence indiquées sur la plaque signalétique. La prise de courant doit être équipée d'un fusible de 10 à 16A. Notre entreprise ne sera pas tenue responsable de tout dommage résultant de l'utilisation de l'appareil sans prise de mise à la terre et sans branchement électrique conforme aux normes locales et nationales en vigueur.
- Débranchez le câble d'alimentation du réfrigérateur pendant l'installation. Dans le cas contraire, vous risquez de vous électrocuter et de vous blesser !
- Ne branchez pas le cordon d'alimentation du produit dans des prises de courant lâches, disloquées, cassées, sales, huileuses et présentant un risque de contact avec l'eau. Ces types de branchements peuvent provoquer une surchauffe et un incendie.
- Placez le câble d'alimentation et les flexibles (si disponibles) de l'appareil de sorte qu'ils ne puissent pas provoquer de risque de trébuchement.
- La pénétration de l'humidité et de liquide sur les pièces sous tension ou sur le cordon d'alimentation peut provoquer un court-circuit. Par conséquent, n'utilisez pas l'appareil dans des environnements humides ou dans des zones où l'eau peut éclabousser (p. ex., garage, buanderie, etc.). Si le réfrigérateur est mouillé par l'eau, débranchez-le et communiquez avec un service autorisé.
- Ne branchez jamais votre réfrigérateur sur des dispositifs d'économie d'énergie. Ces systèmes sont nocifs pour l'appareil.
- En retirant le couvercle de la carte électronique et le couvercle arrière du compresseur (si présent), vous risquez d'entrer en contact avec des pièces électriques. Ne retirez pas le couvercle de la carte électronique et le couvercle arrière du compresseur (si présent). Il existe un risque d'électrocution !

⚠ 1.6 Sécurité de fonctionnement

- N'utilisez jamais de solvants chimiques sur le réfrigérateur. Ces matériaux présentent un risque d'explosion.
- En cas de panne de l'appareil, débranchez-le et ne l'utilisez pas avant sa réparation par le service autorisé. Il existe un risque d'électrocution !
- Ne placez pas une source de flamme (p. ex. des bougies, cigarettes, etc.) sur l'appareil ou à proximité de celui-ci.

Instructions en matière de sécurité et d'environnement

- Ne montez pas sur l'appareil. Risque de chute et de blessure !
- N'endommagez pas les tuyaux du système de refroidissement avec des outils tranchants et perçants. Le réfrigérant qui s'échappe en cas de perforation des tuyaux à gaz, des tuyaux d'extension ou des revêtements de la surface supérieure peut provoquer une irritation de la peau et des lésions oculaires.
- Ne placez pas et n'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur du réfrigérateur/congélateur, sauf avis contraire du fabricant.
- Ne coincez pas les parties de vos mains ou de votre corps
- sur les parties mobiles à l'intérieur de l'appareil. Faites attention à ne pas coincer vos doigts entre le réfrigérateur et sa porte. Soyez prudent lorsque vous ouvrez ou fermez la porte en présence des enfants.
- Ne mettez pas de crème glacée, de glaçons ou d'aliments congelés dans votre bouche immédiatement après les avoir sortis du congélateur. Risque de gelure !
- Ne touchez pas les parois intérieures, les parties métalliques du congélateur ou les aliments conservés dans le congélateur avec les mains mouillées. Risque de gelure !
- Ne placez pas de canettes de soda ou de bouteilles contenant des liquides pouvant être congelés dans le compartiment congélateur. Les canettes ou les bouteilles peuvent exploser. Risque de blessures et de dommages matériels !
- N'utilisez pas ou ne placez pas de matériaux sensibles à la température tels que des aérosols inflammables, des objets inflammables, de la glace sèche ou d'autres agents chimiques à proximité du réfrigérateur. Risque d'incendie ou d'explosion !
- Ne stockez pas de matières explosives telles que des aérosols contenant des matériaux inflammables à l'intérieur de l'appareil.
- Ne placez pas de boîtes contenant des liquides sur l'appareil lorsqu'il est ouvert. Les éclaboussures d'eau sur une pièce électrique peuvent provoquer un choc électrique ou un incendie.
- Cet appareil n'est pas destiné au stockage et au refroidissement de médicaments, de plasma sanguin, de préparations de laboratoire ou de matériaux et produits similaires qui sont soumis à la directive sur les produits médicaux.
- Si l'appareil est utilisé à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu, il peut endommager ou détériorer les produits qu'il contient.
- Si votre réfrigérateur est équipé d'un voyant lumineux bleu, ne contemplez pas le voyant lumineux avec des instruments optiques. Ne fixez pas directement la lumière LED à UV pendant une longue période, car les rayons ultraviolets peuvent entraîner la fatigue oculaire.

Instructions en matière de sécurité et d'environnement

- Ne remplissez pas l'appareil de contenu dépassant sa capacité. Des blessures ou des dégâts peuvent survenir au cas où le contenu du réfrigérateur tombe lorsque la porte est ouverte. Des problèmes similaires peuvent survenir lorsqu'un objet est placé sur l'appareil.
- Pour éviter tout risque de blessures, rassurez-vous que vous avez retiré toute la glace ou toute l'eau qui auraient pu se verser au sol.
- Changez l'emplacement des casiers/porte-bouteilles sur la porte de votre réfrigérateur uniquement lorsqu'ils sont vides. Risque de blessures !
- Ne placez aucun objet qui pourrait tomber ou basculer sur l'appareil. Ces objets peuvent tomber lors de l'ouverture ou de la fermeture de la porte, et causer des blessures et/ou des dégâts matériels.
- Ne frappez ni n'exercez aucune pression excessive sur les surfaces en verre. Le verre brisé peut causer des blessures et/ou des dégâts matériels.
- • Le système de refroidissement de votre appareil contient du réfrigérant R600a. Le type de réfrigérant utilisé dans l'appareil est indiqué sur la plaque signalétique. Ce gaz est inflammable. Par conséquent, veillez à ne pas endommager le système de refroidissement et les tuyaux pendant l'utilisation de l'appareil. Si les tuyaux sont endommagés :

1. Ne touchez pas l'appareil ni le câble d'alimentation,
2. Maintenez l'appareil éloigné des sources potentielles d'incendie qui pourraient causer l'incendie de l'appareil,
3. Aérez la zone où l'appareil est placé, - N'utilisez pas de ventilateur,
4. Contactez un centre de service agréé.

Si l'appareil est endommagé et que vous observez une fuite de gaz, éloignez-vous du gaz. Le gaz peut causer des gelures lorsqu'il entre en contact avec votre peau.

Avant de vous débarrasser des appareils usagés qui ne doivent plus être utilisés :

1. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant.
2. Coupez le cordon d'alimentation et retirez-le de l'appareil avec la prise.
3. Ne retirez pas les étagères et les tiroirs de l'appareil pour empêcher les enfants d'y pénétrer.
4. Démontage des portes.
5. Stockez l'appareil de façon à éviter qu'il se renverse.
6. Ne laissez pas les enfants jouer avec un appareil usagé.

- Ne jetez pas l'appareil en le mettant au feu. Risque d'explosion.
- Si une serrure est disponible sur la porte de l'appareil, gardez la clé hors de la portée des enfants.

⚠ 1.7 Sécurité du stockage des aliments

Veuillez prêter attention aux avertissements suivants afin d'éviter la détérioration des aliments :

- Laisser les portes ouvertes pendant une longue période peut entraîner une augmentation de la température à l'intérieur du produit.
- Nettoyez régulièrement les systèmes de drainage accessibles en contact avec les aliments.
- Nettoyez les réservoirs d'eau qui n'ont pas été utilisés pendant 48 heures et les systèmes d'alimentation en eau qui n'ont pas été utilisés pendant plus de 5 jours.
- Conservez les produits de viande et de poisson crus dans des compartiments appropriés à l'intérieur de l'appareil. Ainsi, ils ne coulent pas sur les autres aliments et n'entre pas en contact avec eux.
- Les compartiments de congélation à deux étoiles permettent de conserver les aliments pré-cuisinés, de préparer et de conserver la glace et la crème glacée.
- Les compartiments à une, deux et trois étoiles ne conviennent pas à la congélation des aliments frais.
- Si le produit réfrigérant est resté vide pendant une longue période, éteignez le produit, dégivrez, nettoyez et séchez le produit afin de protéger le boîtier de l'appareil.

⚠ 1.8 Sécurité relative à l'entretien et au nettoyage

- Ne tirez pas sur la poignée de la porte si vous devez déplacer l'appareil pour le nettoyer. La poignée peut causer des blessures si vous la tirez trop fort.
- Ne nettoyez pas l'appareil en pulvérisant ou en versant de l'eau dessus et à l'intérieur. Risque de choc électrique et d'incendie.
- Lors du nettoyage de l'appareil, n'utilisez pas d'outils tranchants et abrasifs ni de produits de nettoyage ménagers, de détergents, d'essence, de diluant, d'alcool, de vernis et de substances similaires. Utilisez des produits de nettoyage et d'entretien qui ne sont pas nocifs pour les aliments uniquement à l'intérieur de l'appareil.
- N'utilisez jamais de vapeur ou de matériel de nettoyage à vapeur pour nettoyer l'appareil et faire fondre la glace qui s'y trouve. Lorsque la vapeur entre en contact avec les zones sensibles de votre réfrigérateur, elle peut provoquer un courtcircuit ou un choc électrique.
- Veillez à éloigner l'eau des circuits électroniques ou de l'éclairage de l'appareil.
- Utilisez un torchon propre et sec pour essuyer la poussière ou les corps étrangers sur les extrémités des fiches. N'utilisez pas de torchon humide ou mouillé pour nettoyer la fiche. Ceci, pour éviter tout risque

d'incendie ou de choc électrique.

⚠ 1.9 Mise au rebut de l'ancien produit

Lorsque vous mettez votre ancien produit au rebut, suivez les instructions ci-dessous :

- Pour éviter que les enfants ne s'enferment accidentellement dans le produit, désactivez le verrou de porte s'il en existe un.
- Les éclaboussures de liquide de refroidissement sont dangereuses pour les yeux. N'endommagez aucune partie du système de refroidissement lorsque vous mettez le produit au rebut.
- L'ingestion de l'huile du compresseur ou sa pénétration dans les voies respiratoires peut être fatale.
- Le système de refroidissement de votre produit comprend du gaz R600a comme spécifié sur la plaque signalétique. Ce gaz est inflammable. Ne jetez pas l'appareil en le mettant au feu. Risque d'explosion !

2 Instructions environnementales

2.1 Conformité avec la directive DEEE et élimination des déchets



Cet appareil est conforme à la directive DEEE de l'Union européenne (2012/19/UE). Le produit possède un symbole de classification attribué aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Ce symbole indique que cet appareil ne doit pas être mis au rebut avec les ordures ménagères à la fin de sa durée de vie. Les appareils usagés doivent être retournés au point de collecte officiel pour le recyclage des dispositifs électriques et électroniques.

Pour trouver ces systèmes de collecte, veuillez contacter les autorités locales ou le détaillant à l'endroit où l'appareil a été acheté. Chaque ménage joue un rôle important dans la récupération et le recyclage des vieux appareils ménagers. La mise au rebut appropriée des appareils usagés permet de prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine.

2.2 Conformité à la directive RoHS

Votre appareil est conforme à la directive RoHS de l'Union européenne (2011/65/UE). Il ne comporte pas de matériaux dangereux et interdits mentionnés dans la directive.

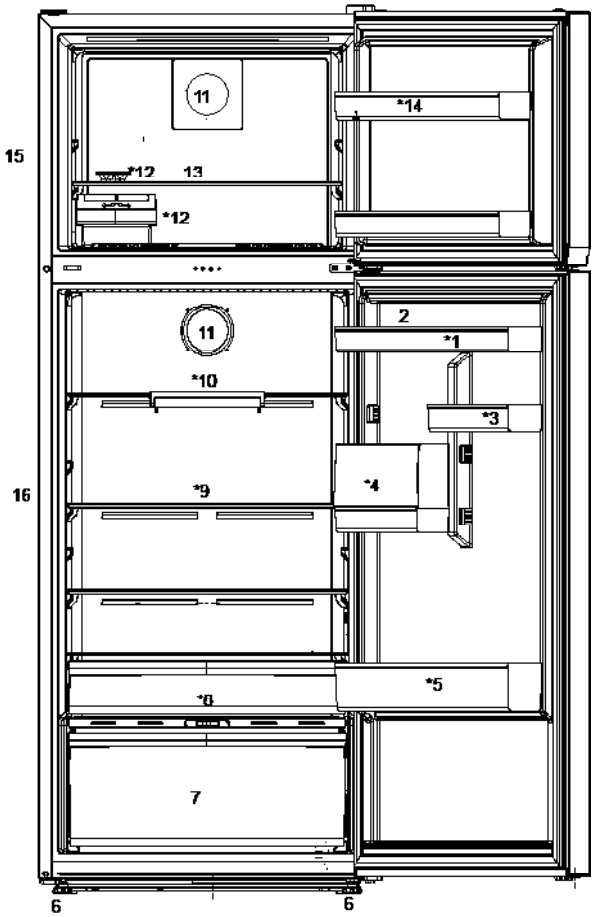
2.3 Informations sur l'emballage



Les matériaux d'emballage de cet appareil sont fabriqués à partir de matériaux recyclables, conformément à nos réglementations nationales en matière d'environnement.

Ne mettez pas les matériaux d'emballage au rebut avec les ordures ménagères et d'autres déchets. Apportez- les aux points de collecte des matériaux d'emballage désignés par les autorités locales.

3 Votre réfrigérateur



1. Balconnet de la porte du compartiment réfrigérateur
2. Section des œufs
3. Balconnet de porte du compartiment de réfrigération
4. * Récipient de rangement sous l'étagère de la porte
5. Étagère pour les bouteilles
6. Pieds réglables
7. * Bac à légumes
8. Compartiment Zone fraîche
9. * Balconnet de la porte du compartiment réfrigérateur
10. * Etagère en verre amovible du compartiment de réfrigération
11. Ventilateur
12. *Glacière / Compartiment de la machine à glaçons
13. Balconnets du compartiment congélateur
14. Balconnet de la porte du compartiment réfrigérateur
15. Compartiment congélateur
16. Compartiment du réfrigérateur

*En option : Les images présentées dans ce manuel sont fournies à titre indicatif et elles peuvent ne pas correspondre exactement à votre appareil. Si votre appareil ne dispose pas des parties citées, alors l'information s'applique à d'autres modèles.

4 Installation

4.1. Lieu idéal d'installation

Contactez le service agréé pour l'installation de votre réfrigérateur. Pour préparer l'installation du réfrigérateur, lisez attentivement les instructions du manuel d'utilisation et assurez-vous que les équipements électriques et d'approvisionnement d'eau sont installés convenablement. Si non, contactez un électricien et un plombier pour effectuer les réparations nécessaires.



AVERTISSEMENT : Le fabricant ne sera pas tenu responsable en cas de problèmes causés par des travaux effectués par des personnes non autorisées.



AVERTISSEMENT : Débranchez le câble d'alimentation du réfrigérateur pendant l'installation. Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort ou des blessures graves !



AVERTISSEMENT : Si le cadre de la porte est trop étroit pour laisser passer l'appareil, retirez la porte et faites passer l'appareil sur les côtés ; si cela ne fonctionne pas, contactez le service agréé.

- Placez l'appareil sur une surface plane pour éviter les vibrations.
- Placez le produit à 30 cm du chauffage, de la cuisinière et des autres sources de chaleur similaires et à au moins 5 cm des fours électriques.
- N'exposez pas le produit directement à lumière du soleil et ne le laissez pas dans des environnements humides.
- Le bon fonctionnement de votre réfrigérateur nécessite la bonne circulation de l'air.
- Votre produit nécessite une circulation d'air adéquate pour pouvoir fonctionner efficacement. S'il est placé dans une alcôve, n'oubliez pas de laisser un espace d'au moins 5 cm entre l'appareil, le plafond, la paroi arrière et les parois latérales.
- S'il est placé dans une alcôve, n'oubliez pas de laisser un espace d'au moins 5 cm entre l'appareil, le plafond, la paroi arrière et les parois latérales. Vérifiez que l'élément de protection d'espace de la façade arrière est présent à son emplacement (au cas où il est fourni avec l'appareil). Si l'élément n'est pas disponible, perdu ou tombé, positionnez l'appareil de manière à laisser un espace d'au moins 5 cm entre la surface arrière de l'appareil et les murs de la pièce. L'espace prévu à l'arrière est important pour le fonctionnement efficace de l'appareil.
- Ne placez pas le réfrigérateur dans des environnements avec des températures inférieures à -5 °C.

4.2. Réglage des pieds

Si le réfrigérateur n'est pas équilibré, réglez les pieds avant en les tournant vers la gauche ou la droite.

4.4.Branchement électrique



AVERTISSEMENT : Ne branchez pas le réfrigérateur sur une rallonge ou une multiprise.



AVERTISSEMENT : Les câbles d'alimentation endommagés doivent être remplacés par le service agréé.



Lorsque deux réfrigérateurs sont installés côte à côte, ils doivent être séparés par au moins 4 cm.

- Notre entreprise ne sera pas tenue responsable de tout dommage résultant de l'utilisation de l'appareil sans prise de mise à la terre ou branchement électrique conforme à la norme nationale en vigueur.
- Gardez la fiche du câble d'alimentation à portée de main après l'installation.
- N'utilisez pas de fiches multiples avec ou sans câble d'extension entre la prise murale et le réfrigérateur.



Avertissement relatif à la surface chaude
Les parois latérales de votre appareil sont équipées de conduits frigorifiques visant à améliorer le système de refroidissement. Le réfrigérant porté à des températures élevées peut jaillir à travers ces zones, entraînant ainsi le réchauffement des parois latérales. Ce phénomène est normal et ne nécessite aucun entretien. Soyez prudent au moment de toucher à ces zones.

5 Préparation

5.1. Moyens d'économiser l'énergie

Il est dangereux de connecter l'appareil aux systèmes électroniques d'économie d'énergie, ils pourraient l'endommager.

- Ne laissez pas la porte du réfrigérateur ouverte longtemps.
- Ne conservez pas des aliments ou des boissons chauds dans le réfrigérateur.
- Ne surchargez pas le réfrigérateur, l'obstruction du flux d'air interne réduira la capacité de réfrigération.
- Pour stocker une quantité maximale d'aliments dans le compartiment réfrigérateur, retirez les tiroirs supérieurs et placez-les sur l'étagère pour verres. La consommation énergétique définie de votre réfrigérateur est déterminée lorsque vous retirez le refroidisseur, le bac à glaçons et les tiroirs supérieurs d'une manière qui permettra un chargement maximal. Il est fortement recommandé d'utiliser le tiroir inférieur lors du chargement. Activez la fonction Économie d'énergie pour une meilleure consommation énergétique.
- Comme l'air chaud et humide ne pénètre pas directement dans votre produit lorsque les portes ne sont pas ouvertes, votre produit optimisera son fonctionnement en fonction des conditions pour protéger vos aliments. Les fonctions et les composants tels que le compresseur, le ventilateur, le chauffage, le dégivrage, l'éclairage, l'affichage, etc. fonctionneront en fonction des besoins pour consommer un minimum d'énergie dans de telles circonstances.
- Évitez de bloquer le flux d'air en plaçant les aliments devant le ventilateur du refroidisseur. Laissez un espace de 3 cm devant la grille de protection du ventilateur lors du chargement des aliments.
- Selon les caractéristiques de l'appareil, le dégivrage des aliments congelés dans le compartiment réfrigérateur assurera l'économie d'énergie et la préservation de la qualité des aliments.

Un son retentit à l'activation du compresseur. Il est également normal d'entendre ce son lorsque le compresseur est inactif, en raison des liquides et des gaz comprimés présents dans le système de réfrigération.

Les bords avant du réfrigérateur peuvent chauffer. Ce phénomène est normal. Ces parties doivent en principe être chaudes afin d'éviter la condensation.

Dans certains modèles, le panneau indicateur se met automatiquement en veilleuse 5 minutes après la fermeture de la porte. Ce panneau s'active à nouveau lorsque la porte est ouverte ou lorsqu'on appuie sur un bouton.

- Placez les aliments dans les étagères à l'intérieur du compartiment réfrigérateur afin de réaliser des économies d'énergie et de conserver les aliments dans un meilleur environnement.
- Veillez à ce que les emballages d'aliments ne soient pas en contact direct avec le capteur de chaleur situé dans le compartiment réfrigérateur. Dans le cas contraire, la consommation énergétique de votre appareil pourrait augmenter.

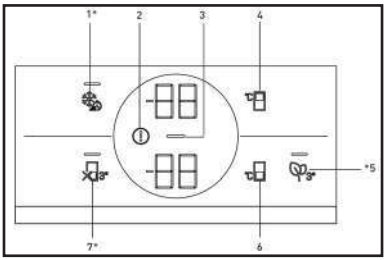
5.2. Première utilisation

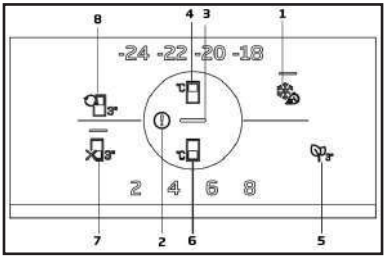
Avant d'utiliser votre réfrigérateur, assurez-vous que les installations nécessaires sont conformes aux instructions des sections « Instructions en matière de sécurité et d'environnement » et « Installation ».

- Laissez l'appareil vide en marche pendant 6 heures, et ne l'ouvrez pas sauf en cas de nécessité absolue.

6.1. Panneau indicateur

Les panneaux indicateurs varient en fonction du modèle de votre appareil.
Les fonctions sonores et visuelles dudit panneau vous aident à utiliser votre réfrigérateur.
***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**





Lisez d'abord la section « Instructions de sécurité ».

*En option : Les fonctions indiquées sont facultatives, il peut y avoir des différences de forme et d'emplacement au niveau des fonctions indiquées sur l'indicateur de votre appareil.

Les fonctions sonores et visuelles dudit panneau vous aident à utiliser votre réfrigérateur.

1. Touche Congélation rapide / Touche de réglage de la fonction d'éclairage de la poignée
2. Indicateur de condition de défaut
3. Indicateur d'économie d'énergie (affichage éteint)
4. Température du compartiment congélateur Clé l de réglagede
5. Clé du module de suppression des odeurs
6. Clé de réglage de la température du compartiment de refroidissement
7. Touche de fonction ARRÊT du compartiment réfrigéré (vacances)
8. * Clé de conversion des compartiments

***en option :** Les chiffres présentés dans ce guide sont à titre indicatif et peuvent ne pas correspondre à votre appareil. Si votre appareil ne dispose pas des parties citées, alors l'information s'applique à d'autres modèles.

6 Utilisation de l'appareil

1. Clé de congélation rapide
Dès que vous appuyez sur la touche d'arrêt rapide, le voyant LED de la touche s'allume et la fonction d'arrêt rapide est activée. La température du compartiment congélateur est réglée à -27°C. Appuyez de nouveau sur la touche pour annuler. La fonction de congélation rapide s'annule automatiquement au bout de 52 heures. Pour congeler une grande partie d'aliments frais, appuyez sur la touche de congélation rapide, avant de mettre les aliments dans le compartiment congélateur.
lorsque la porte de l'appareil est ouverte et il s'éteint un moment après la fermeture de la porte. En mode ouvert, la lumière de la poignée est activée lorsque la porte de l'appareil est ouverte, la lumière de la poignée reste faiblement allumée un moment après la fermeture de la porte. La fonction d'éclairage de la poignée est réglée sur le mode fermé en usine.

2. Indicateur de condition de défaut
Cet indicateur doit être activé lorsque votre réfrigérateur ne peut pas assurer un refroidissement adéquat ou en cas d'erreur de capteur. La lettre "E" sur l'indicateur de température du compartiment congélateur, et des chiffres comme 1,2,3... sur l'indicateur de température du compartiment réfrigérateur s'affichent.
Ces chiffres fournissent des informations au service autorisé sur l'erreur qui s'est produite.
Un point d'exclamation peut être affiché lorsque vous chargez des aliments chauds dans le compartiment de congélation ou que vous gardez la porte ouverte pendant une longue période. Il ne s'agit pas d'un défaut, cet avertissement disparaît lorsque l'aliment est refroidi ou lorsqu'on appuie sur une touche quelconque.

3. Indicateur d'économie d'énergie (affichage éteint)
La fonction d'économie d'énergie est activée automatiquement et le symbole d'économie d'énergie s'affiche lorsque la porte du produit n'est pas ouverte ou fermée pendant un certain temps. Lorsque la fonction d'économie d'énergie est active, tous les symboles sur l'écran autres que le symbole d'économie d'énergie doivent être désactivés. Lorsque cette fonction est utilisée, la pression sur une touche quelconque ou l'ouverture de la porte entraine sa désactivation et les voyants allumés retournent à la normale. La fonction d'économie d'énergie est une fonction activée départ en usine et ne peut être annulée.

4. Clé de réglage de la température du compartiment congélateur
Le réglage de la température est effectué pour le compartiment réfrigéré. En appuyant sur cette touche la température du compartiment congélateur peut être réglée à -18,-19,-20,-21, -22, -23, -24 Celsius.

5. Clé du module de suppression des odeurs
Appuyez sur cette touche pendant 3 secondes pour activer/désactiver la fonction de suppression des odeurs. Le voyant de la touche s'allume lorsque la fonction d'élimination des odeurs est activée. Lorsque la fonction est activée, le module d'élimination des odeurs fonctionne périodiquement.

6. Clé de réglage de la température du compartiment de refroidissement
Permet de régler la température du compartiment réfrigérateur. En appuyant sur cette touche, la température du compartiment de refroidissement peut être réglée à 8,7,6,5,4,3,2 and 1 Celsius.

7. Touche de fonction ARRÊT du compartiment réfrigéré (vacances)
Pour activer la fonction vacances, appuyez sur le bouton pendant 3 secondes. Le mode vacances s'active et le voyant LED sur le bouton s'allume. Le compartiment de refroidissement n'assure pas la fonction de refroidissement actif. Vous ne devez pas conserver vos aliments dans le compartiment réfrigéré lorsque cette fonction est activée. Les autres compartiments continuent à se refroidir en fonction des températures fixées. Il suffit d'appuyer à nouveau sur la touche pendant 3 secondes pour annuler cette fonction.

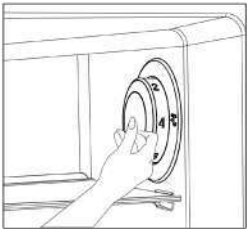
8. Touche de sélection du compartiment*
Une pression de 3 secondes sur le bouton du compartiment permet de basculer entre les modes Refroidissement, Arrêt et Congélation du compartiment congélateur. En mode réfrigérateur, la température du compartiment peut être réglée sur 8, 7, 6, 5, 4, 3, 2 et 1 °C. En mode Arrêt, l'indicateur de température du compartiment affiche « - - ».

6.2. Bouton de réglage de température

***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**
La température interne de votre réfrigérateur varie selon les raisons suivantes :

- Températures saisonnières,
- les portes sont ouvertes fréquemment et restent longtemps ouvertes,
- les aliments sont introduits dans le réfrigérateur sans réduction de la température à la température ambiante,
- l'emplacement du réfrigérateur dans la pièce (par ex. exposition à la lumière directe du soleil).
- La variation de la température interne en raison de ces facteurs peut être réglée via le bouton de réglage de la température.

Les chiffres autour du bouton de réglage indiquent les degrés de température comme « °C ».
Si la température ambiante est de 20 °C, il est recommandé de régler la température du réfrigérateur à 4 °C. Sous d'autres températures ambiantes, cette valeur peut être personnalisée.

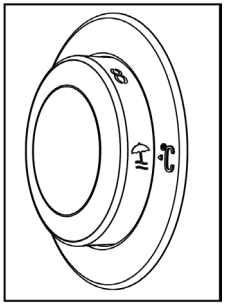


Veuillez vous référer au tableau ci-dessous pour connaître les cibles de température conçues correspondant à chaque position du contrôleur.

Position / Compartiment	1	2	3	4
Compartiment pour aliments frais	2°C	4°C	6°C	8°C
Compartiment congélateur	-24°C	-22°C	-20°C	-18°C

6.3 Fonction Vacances

***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**
Si les portes de votre réfrigérateur ne sont pas ouvertes pendant au moins 12 heures après l'ajustement du bouton de réglage de la température à la position la plus élevée, la fonction Vacances est automatiquement activée.
Les paramètres du bouton peuvent être modifiés afin d'annuler cette fonction.
Il n'est pas recommandé de conserver les aliments dans le compartiment réfrigérateur lorsque cette fonction est activée.



6.4. Seau à glace

***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**

- Retirez le seau à glace du compartiment congélateur.
- Remplissez-le d'eau.
- Replacez le seau à glace dans le compartiment congélateur.
- Les glaçons seront prêts après environ deux heures. Retirez le seau à glace du compartiment congélateur et tordez-le légèrement au-dessus du support dans lequel vous souhaitez servir les glaçons. Les glaçons se verseront donc facilement dans le support dans lequel vous souhaitez les servir.

6.5. Support d'œufs

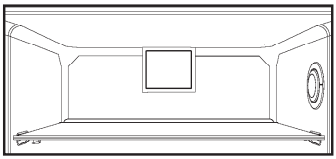
Vous pouvez placer le support d'œufs sur la porte ou l'étagère de votre choix. Si vous décidez de le placer sur l'étagère, il est recommandé de le placer sur les étagères inférieures car elles sont plus froides.

Évitez de placer le support d'œufs dans le compartiment congélateur.

6.6. Ventilateur

Le ventilateur a été conçu pour faire circuler de manière homogène l'air froid à l'intérieur de votre réfrigérateur. La durée de fonctionnement du ventilateur varie en fonction des propriétés de votre appareil.

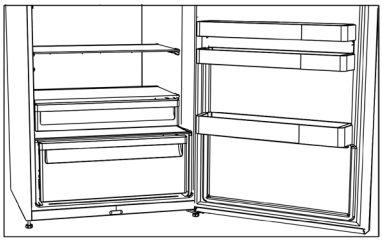
Dans certains réfrigérateurs, le ventilateur fonctionne uniquement avec compresseur, dans d'autres systèmes de commande, il permet de déterminer la durée de fonctionnement basée sur le besoin de refroidissement.



6.7. Compartiment Laitier

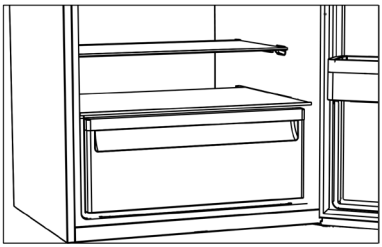
***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**

Utilisez ce compartiment pour conserver de l'épicerie fine à des températures faibles, ou des produits carnés destinés à une consommation immédiate.
Le compartiment laitier est l'endroit le plus froid où vous pouvez conserver les aliments tels que les produits laitiers, la viande, le poisson et la volaille dans des conditions idéales. Les légumes et/ou fruits ne doivent pas être conservés dans ce compartiment.



6.8. Bac à légumes

Le bac à légumes de votre réfrigérateur a été spécialement conçu pour vous aider à conserver vos denrées au frais sans que celles-ci n'aient à perdre de leur humidité. Dans cet objectif, l'air frais circule tout autour du bac à légumes.



6.9. Lumière bleue/HarvestFresh

***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**

À propos de la lumière bleue,

Les fruits et légumes stockés dans les bacs à légumes éclairés par une lumière bleue continuent leur photosynthèse grâce à l'effet de longueur d'onde de la lumière bleue et préservent ainsi leur teneur en vitamine.

À propos de HarvestFresh,

Les fruits et légumes conservés dans les bacs à légumes éclairés par la technologie HarvestFresh conservent leurs vitamines plus longtemps grâce aux lumières bleues, vertes, rouges et aux cycles d'obscurité, qui simulent un cycle de jour.

◊ Si vous ouvrez la porte du réfrigérateur lorsque la technologie HarvestFresh a activé la période d'obscurité, le réfrigérateur le détectera automatiquement et activera la lumière bleue, verte ou rouge afin d'éclairer le bac à légumes à votre convenance. Une fois que vous avez fermé la porte du réfrigérateur, la période d'obscurité se poursuit, représentant ainsi la nuit dans un cycle de jour.

6.10. Bac à légumes à humidité contrôlée

***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**

Grâce au bac à légumes à humidité contrôlée, les légumes et les fruits peuvent être conservés plus longtemps dans un environnement aux conditions d'humidité idéales. Grâce au système de réglage de l'humidité avec 3 options devant votre bac à légumes, vous pouvez contrôler l'humidité à l'intérieur du compartiment en fonction des aliments que vous stockez. Nous vous recommandons de stocker vos aliments en sélectionnant l'option légumes lorsque vous stockez des légumes uniquement, l'option fruits lorsque vous stockez des fruits uniquement et l'option mixte lorsque vous stockez des aliments mélangés.
Nous recommandons de ne pas stocker les légumes et les fruits dans des sacs afin d'améliorer la durée de

conservation des aliments et de mieux profiter du système de contrôle de l'humidité. En les laissant dans des sacs en plastique, les légumes pourrissent en peu de temps. Nous recommandons de ne pas conserver les concombres et les brocolis, en particulier, dans des sacs fermés. Dans les situations où le contact avec d'autres légumes n'est pas privilégié, utilisez des matériaux d'emballage tels que le papier qui présente un certain niveau de porosité en termes d'hygiène.
Lorsque vous placez les légumes, placez les légumes lourds et durs en bas et les légumes légers et tendres en haut, en tenant compte du poids spécifique des légumes. Il ne faut pas mettre les fruits qui ont une forte production de gaz d'éthylène comme la poire, l'abricot, la pêche et surtout la pomme dans le même bac à légumes avec d'autres fruits et légumes. Le gaz d'éthylène qui sort de ces fruits pourrait faire mûrir plus rapidement d'autres légumes et fruits et les faire pourrir dans un laps de temps plus court.

6.11. Distributeur d'eau

***Peut ne pas être disponible sur tous les modèles**
Cette fontaine est très important pour obtenir de l'eau fraîche sans avoir à ouvrir la porte de votre réfrigérateur. Comme vous n'aurez pas à ouvrir fréquemment la porte de votre réfrigérateur, cela vous permettra d'économiser de l'énergie.

6.12. Utilisation du distributeur

Appuyez sur le bouton de la fontaine avec votre verre. La fontaine cessera de fonctionner lorsque vous aurez relâché le bouton.
Pendant le fonctionnement de la fontaine, vous pouvez obtenir une quantité maximale en appuyant à fond sur le bouton. N'oubliez pas que la quantité de liquide obtenue est fonction du degré d'appui que vous exercez sur le bouton.
A mesure que le niveau d'eau de votre tasse / verre augmente, réduisez doucement la quantité de pression du bouton pour éviter tout risque de débordement. Si vous appuyez légèrement sur le bouton, l'eau s'écoulera ; ce phénomène est tout à fait normal et n'est pas un dysfonctionnement.

6.13. Remplir le réservoir d'eau de la fontaine frigorifique

Le réservoir d'approvisionnement en eau se trouve dans le balconnet de la porte. Vous pouvez ouvrir le couvercle du réservoir et remplir celui-ci d'eau potable. Refermez ensuite le couvercle.
Avertissement !

- Ne remplissez pas le réservoir avec un liquide autre que de l'eau des boissons gazeuses, alcooliques, jus de fruits ou autres ne sont pas adaptés pour être utilisés avec le distributeur d'eau. Si de tels liquides sont utilisés, le distributeur connaîtra un dysfonctionnement et peut être profondément endommagé. La garantie ne couvre pas de telles utilisations. Certaines substances chimiques et certains additifs contenus dans de telles boissons / breuvages peuvent également endommager le réservoir d'eau.
- Utilisez uniquement de l'eau potable propre.
- La capacité du réservoir est de 3 litres; ne dépassez pas la limite.
- Appuyez sur le bouton de la fontaine avec votre verre. Si vous utilisez une tasse jetable, poussez le bouton avec vos doigts à partir de l'arrière de la tasse.

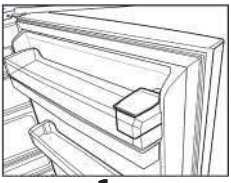
6.14. Bac à eau

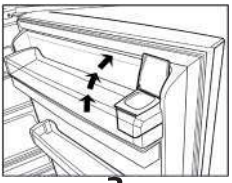
L'eau qui s'écoule lors de l'utilisation du distributeur d'eau s'accumule dans le bac de dégivrage.
Retirez la crépine en plastique comme sur le schéma.
Essuyez l'excédent d'eau à l'aide d'un chiffon propre et sec.

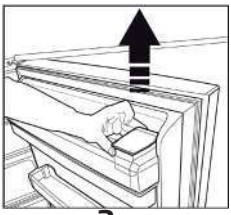
6.15. Nettoyer le réservoir d'eau

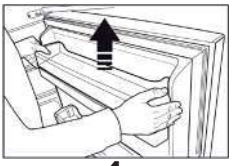
- Retirez le réservoir d'approvisionnement en eau du balconnet de la porte.
- Retirez le balconnet de la porte en le tenant par les deux côtés.
- Tenez le réservoir par ses deux côtés et retirez-le selon un angle de 45 degrés.
- Retirez le couvercle afin de nettoyer le réservoir.

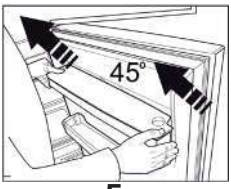
Important :
Le réservoir d'eau et les composants du distributeur d'eau ne peuvent pas être passés au lave-vaisselle.


1

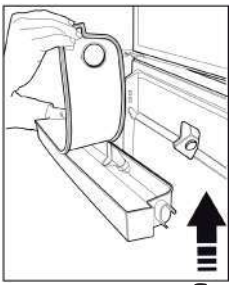

2


3


4

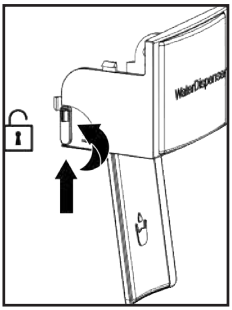


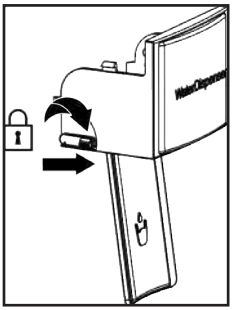
5


6

Il est recommandé de nettoyer le réservoir d'eau avant de l'utiliser pour la première fois.

La sécurité enfant est activée comme ceci. La sécurité enfant est désactivée comme ceci.





6.16. Congélation des produits frais

- Pour conserver la qualité des aliments, les denrées placées dans le compartiment congélateur doivent être congelées le plus rapidement possible, à l'aide de la fonction de congélation rapide.
- Le fait de congeler les denrées à l'état frais prolongera la durée de conservation dans le compartiment congélateur.
- Emballez les aliments dans des emballages sous vide et scellez-les correctement.
- Assurez-vous que les aliments sont emballés avant de les placer dans le congélateur. Utilisez des récipients pour congélateur, du papier aluminium et du papier résistant à l'humidité, des sacs en plastique ou du matériel d'emballage similaire au lieu d'un papier d'emballage ordinaire.

La glace contenue dans le compartiment congélateur dégèle automatiquement.

- Marquez chaque emballage en y écrivant la date avant de le placer au congélateur. Ceci vous permettra de déterminer la fraîcheur de chaque paquet lors des ouvertures du congélateur. Mettez les aliments les plus anciens à l'avant pour vous assurer qu'ils sont utilisés en premier.
- Les aliments congelés doivent être utilisés immédiatement après le dégivrage et ne doivent pas être congelés à nouveau.
- Ne retirez pas de grandes quantités d'aliments au même moment.

Réglage de la température du compartiment congélateur	Réglage de la température du compartiment réfrigérateur	Détails
-18°C	4°C	Ceci est le paramètre par défaut recommandé.
-20,-22 ou -24°C	4°C	Ces réglages sont recommandés pour des températures ambiantes excédant 30 °C.
Congélation rapide	4°C	Cet indicateur est utilisé lorsque vous souhaitez congeler vos aliments pendant une courte période. Une fois le processus terminé, l'appareil retourne à son réglage initial.
Inférieure ou égaleà -18°C	2°C	Utilisez ces réglages si vous estimez que le compartiment réfrigérateur n'est pas assez frais à cause de la température ambiante ou de l'ouverture fréquente de la porte.

6.17. Recommandations relatives à la conservation des aliments congelés

Le compartiment doit être réglé à -18 °C minimum.

1. Placez les aliments dans le congélateur le plus rapidement possible pour éviter leur dégivrage.
2. Avant de les faire dégivrer, vérifiez la « date d'expiration » sur l'emballage pour vous assurer de l'état des aliments.
3. Assurez-vous que l'emballage de l'aliment n'est pas endommagé.

6.18. Informations relatives au congélateur

Selon la norme CEI 62552, le congélateur doit être doté d'une capacité de congélation des aliments de 4,5 kg à une température inférieure ou égale à -18 °C en 24 heures pour chaque 100 litres du volume du compartiment congélateur.
Les aliments peuvent être préservés pour des périodes prolongées uniquement à des températures inférieures ou égales à -18 °C.
Vous pouvez garder les aliments frais pendant des mois (dans le congélateur à des températures inférieures ou égales à 18 °C).
Les aliments à congeler ne doivent pas être en contact avec ceux déjà congelés pour éviter un dégivrage partiel.
Faites bouillir les légumes et filtrer l'eau pour prolonger la durée de conservation à l'état congelé. Placez les aliments dans des conditionnements hermétiques après filtrage et placez-les dans le congélateur. Les bananes, les tomates, les feuilles de laitue, le céleri, les oeufs durs, les pommes de terre et les aliments similaires ne doivent pas être congelés. Lorsque les aliments pourrissent, seules les valeurs nutritionnelles et les qualités alimentaires sont négativement affectées. Il ne s'agit pas d'un aliment détérioré susceptible de constituer un danger pour la santé humaine.

6.19.Éclairage interne

L'éclairage interne utilise une lampe de type DEL. Contactez le service agréé pour tout problème lié à cette lampe.
N'utilisez pas l'ampoule de cet appareil pour l'éclairage des maisons. Cette ampoule a été conçue pour permettre à l'utilisateur de placer les aliments dans le réfrigérateur / congélateur en toute sécurité et confortablement.

6.20. Disposition des denrées

Étagères du compartiment congélateur	Vous pouvez congeler différents aliments comme de la viande, du poisson, des crèmes glacées, des légumes, etc.
Étagères du compartiment réfrigérateur	Les aliments contenus dans des casseroles, des plats couverts, des gamelles et les œufs (dans des gamelles)
Balconnets de la porte du compartiment réfrigérateur	Aliments emballés et de petite taille ou des boissons
Bac à légumes	Fruits et légumes
Compartiment des aliments frais	Épicerie fine (aliments pour petit déjeuner, produits carnés à consommer à court terme)

6.21. Alerte ouverture de porte

(En option)

Le système d'alerte d'ouverture de porte de votre réfrigérateur peut varier selon le modèle.

Version 1;

Si la porte du produit reste ouverte pendant un certain temps (entre 60 s et 120 s), un signal d'avertissement sonore retentit ; selon le modèle de produit, un signal d'avertissement visuel (flash lumineux) peut également être affiché. Si vous fermez la porte de l'appareil ou appuyez sur une touche de l'écran de l'appareil, le signal d'avertissement sonore s'arrête.

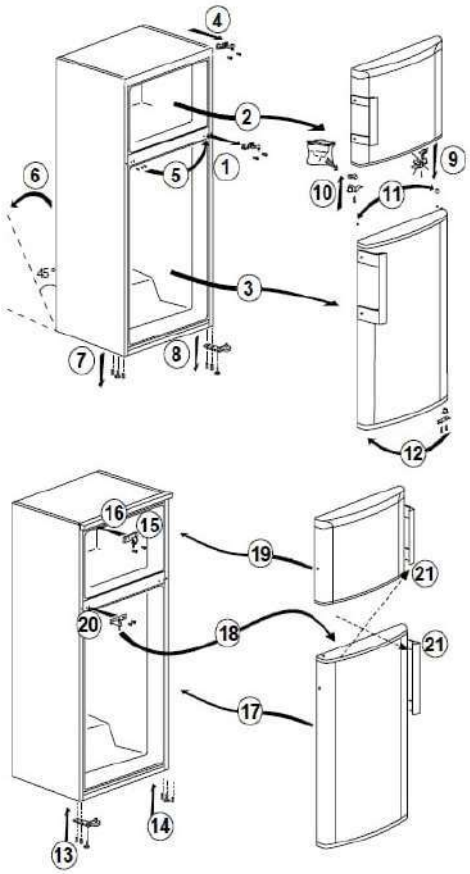
Version 2;

Si la porte de l'appareil reste ouverte pendant un certain temps (entre 60 s et 120 s), l'alarme d'ouverture de porte retentit. L'alarme d'ouverture de porte retentit progressivement. Un signal d'avertissement sonore retentit d'abord. Si la porte n'est toujours pas fermée après 4 minutes, un avertissement visuel (lumière clignotante) est activé. L'alarme d'ouverture de porte est retardée pendant un certain temps (entre 60 s et 120 s) si l'on appuie sur n'importe quelle touche de l'écran du produit (le cas échéant). Le processus recommence alors. Lorsque la porte de l'appareil est fermée, l'alarme d'ouverture de porte est annulée.

6.22.Inversion de la direction d'ouverture de la porte

Vous pouvez inverser le sens d'ouverture de votre réfrigérateur, en fonction de son emplacement. Lorsque vous souhaitez effectuer cette opération, contactez le service agréé le plus proche.

L'explication ci-dessus est une déclaration générale. Veuillez vérifier l'étiquette d'avertissement située à l'intérieur de l'emballage de votre appareil, au sujet de l'inversion de la direction de la porte.



7 Entretien et nettoyage

Un nettoyage régulier prolonge la durée de vie de votre réfrigérateur



AVERTISSEMENT : Débranchez votre réfrigérateur avant de le nettoyer.

- N'utilisez jamais d'outils pointus et abrasifs, de savon, de produits nettoyage domestiques, d'essence, de carburant, du cirage ou des substances similaires pour le nettoyage du produit.
- Faites dissoudre une cuillerée à café de carbonate dans de l'eau. Trempez un morceau de tissu dans cette eau et essorez-le. Nettoyez soigneusement l'appareil avec ce chiffon et ensuite avec un chiffon sec.
- Veillez à ne pas mouiller le logement de la lampe ainsi que d'autres composants électriques.
- Nettoyez la porte à l'aide d'un chiffon humide. Retirez tous les aliments avant le retrait de la porte et des balconnets. Retirez les balconnets de la porte en les tirant vers le haut. Nettoyez et séchez les étagères, puis refixez-les en les faisant glisser à partir du haut.
- N'utilisez pas d'eau contenant du chlore, ou des produits de nettoyage pour les surfaces externes et les pièces chromées de l'appareil. Le chlore provoque la rouille de ces surfaces métalliques.

Prévention Des Mauvaises Odeurs

À sa sortie d'usine, cet appareil ne contient aucun matériau odorant. Cependant; la conservation des aliments dans des sections inappropriées et le mauvais nettoyage de l'intérieur peuvent donner lieu aux mauvaises odeurs. Pour éviter cela, nettoyez l'intérieur à l'aide de carbonate dissout dans l'eau tous les 15 jours.

- Conservez les aliments dans des récipients fermés. Les micro-organismes pourraient se propager sur les produits alimentaires non fermés et émettre de mauvaises odeurs.
- Ne conservez pas d'aliments périmés ou avariés dans le réfrigérateur.

Protection Des Surfaces En Plastique

Si de l'huile se répand sur les surfaces en plastique, il faut immédiatement les nettoyer avec de l'eau tiède, sinon elles seront endommagées.

Parcourez la liste ci-après avant de contacter le service de maintenance. Cela devrait vous éviter de perdre du temps et de l'argent. Cette liste répertorie les plaintes fréquentes ne provenant pas de vices de fabrication ou des défauts de pièces. Certaines fonctionnalités mentionnées dans ce manuel peuvent ne pas exister sur votre modèle.

Le réfrigérateur ne fonctionne pas.

- La fiche d'alimentation n'est pas bien fixée. > > > Branchez-la en l'enfonçant complètement dans la prise.
- Le fusible branché à la prise qui alimente l'appareil ou le fusible principal est grillé. > > > Vérifiez le fusible.

Le bruit du réfrigérateur en fonctionnement s'accroît pendant son utilisation.

- Le rendement de l'appareil en fonctionnement peut varier en fonction des fluctuations de la température ambiante. Ceci est normal et ne constitue pas un dysfonctionnement.

Le compresseur ne fonctionne pas.

- En cas de coupure soudaine de courant ou de débranchement intempestif, la pression du gaz dans le système de réfrigération de l'appareil n'est pas équilibrée, ce qui déclenche la fonction de conservation thermique du compresseur. L'appareil se remet en marche au bout de 6 minutes environ. Dans le cas contraire, veuillez contacter le service de maintenance.
- L'appareil est en mode dégivrage. > > > Ce processus est normal pour un appareil à dégivrage complètement automatique. Le dégivrage se déclenche périodiquement.
- L'appareil n'est pas branché. > > > Vérifiez que le cordon d'alimentation est connecté à la prise.
- Le réglage de température est inapproprié. > > > Sélectionnez le réglage de température approprié.
- Cas de coupure de courant. > > > L'appareil continue de fonctionner normalement dès le retour du courant.

Le réfrigérateur fonctionne fréquemment ou pendant de longues périodes.

- Il se peut que le nouvel appareil soit plus grand que l'ancien. Les appareils plus grands fonctionnent plus longtemps.
- La température de la pièce est probablement élevée. Il est normal que l'appareil fonctionne plus longtemps lorsque la température de la pièce est élevée.
- L'appareil vient peut-être d'être branché ou chargé de nouveaux aliments. > > > L'appareil met plus longtemps à atteindre la température
- réglée s'il vient d'être branché ou récemment rempli d'aliments. Ce phénomène est normal.
- Il est possible que des quantités importantes d'aliments chauds aient été récemment placées dans l'appareil. > > > Ne placez pas d'aliments chauds dans votre appareil.
- Les portes étaient ouvertes fréquemment ou sont restées longtemps ouvertes. > > > L'air chaud circulant à l'intérieur de l'appareil le fera fonctionner plus longtemps. N'ouvrez pas les portes trop régulièrement.
- Le congélateur ou le réfrigérateur est peut-être resté entrouvert. > > > Vérifiez que les portes sont bien fermées.
- L'appareil peut être réglé à une température trop basse. > > > Réglez la température à un degré supérieur et patientez que l'appareil atteigne la nouvelle température.
- Le joint de la porte du réfrigérateur ou du congélateur peut être sale, usé, brisé ou mal positionné. > > > Nettoyez ou remplacez le joint. Si le joint de la porte est endommagé ou arraché, l'appareil mettra plus de temps à conserver la température actuelle.

La température du réfrigérateur est très basse, alors que celle du congélateur est appropriée.

- La température du compartiment congélateur est réglée à un degré très bas. > > > Réglez la température du compartiment congélateur à un degré supérieur et procédez de nouveau à la vérification.

La température du réfrigérateur est très basse, alors que celle du congélateur est appropriée.

- La température du compartiment réfrigérateur est réglée à un degré très bas. > > > Réglez la température du compartiment congélateur à un degré supérieur et procédez de nouveau à la vérification.

8 Dépannage

Les aliments conservés dans le compartiment réfrigérateur sont congelés.

- La température du compartiment réfrigérateur est réglée à un degré très bas. > > > Réglez la température du compartiment congélateur à un degré supérieur et procédez de nouveau à la vérification.

L'appareil émet un bruit d'écoulement de liquide ou de pulvérisation, etc.

- Le fonctionnement de l'appareil implique des écoulements de liquides et des émissions de gaz. > > > Ce phénomène est normal et ne constitue pas un dysfonctionnement.

L'appareil émet un sifflement.

- L'appareil effectue le refroidissement à l'aide d'un ventilateur. Ceci est normal et ne constitue pas un dysfonctionnement.

En cas de vibrations ou de bruits.

- Le sol n'est pas plat ou solide. > > > Si l'appareil balance lorsqu'il est déplacé doucement, ajustez les supports afin de le remettre en équilibre. Vérifiez également que le sol est assez solide pour supporter le poids de l'appareil.
- Les éléments placés sur le réfrigérateur pourraient faire du bruit. > > > Veuillez les retirer.

La température du compartiment réfrigérateur ou congélateur est très élevée.

- La température du compartiment réfrigérateur est réglée à un degré très élevé. > > > Le réglage de la température du compartiment réfrigérateur a un effet sur la température du compartiment congélateur. Patientez que la température des parties concernées atteigne le niveau suffisant en changeant la température des compartiments réfrigérateur et congélateur.
- Les portes étaient ouvertes fréquemment ou sont restées longtemps ouvertes. > > > N'ouvrez pas les portes trop régulièrement.
- La porte est peut-être restée ouverte. > > > Fermez hermétiquement la porte du réfrigérateur.
- L'appareil vient peut-être d'être branché ou chargé de nouveaux aliments. > > > Ce phénomène est normal. L'appareil met plus longtemps à atteindre la température réglée s'il vient d'être branché ou récemment rempli d'aliments.
- Il est possible que des quantités importantes d'aliments chauds aient été récemment placées dans l'appareil. > > > Ne placez pas d'aliments chauds dans votre appareil.

Présence d'une odeur désagréable dans l'appareil.

- L'appareil n'est pas nettoyé régulièrement. > > > Nettoyez régulièrement l'intérieur du réfrigérateur en utilisant une éponge, de l'eau chaude et de l'eau gazeuse.
- Certains récipients et matériaux d'emballage sont peut-être à l'origine de mauvaises odeurs. > > > Utilisez des récipients et des emballages exempts de toute odeur.
- Les aliments ont été placés dans des récipients non fermés. > > > Conservez les aliments dans des récipients fermés. Les micro-organismes pourraient se propager sur les produits alimentaires non fermés et émettre de mauvaises odeurs. Retirez tous les aliments périmés ou avariés de l'appareil.

Il y a de la condensation sur les parois externes ou entre les portes de l'appareil.

- Il se peut que le climat ambiant soit humide, auquel cas cela est normal. > > > La condensation se dissipe lorsque l'humidité baisse.

La porte ne se ferme pas.

- Des emballages d'aliments peuvent bloquer la porte. > > > Déplacez tout ce qui bloque les portes.
- L'appareil ne se tient pas parfaitement droit sur le sol. > > > Ajustez les pieds afin de remettre l'appareil en équilibre.
- Le sol n'est pas plat ou solide. > > > Assurez-vous que le sol est plat et assez solide pour supporter le poids de l'appareil.

Le bac à légumes est engorgé.

- Il est possible que les aliments soient en contact avec la section supérieure du tiroir. > > > Reclassez les aliments dans le tiroir.

Les parois internes de l'appareil présentent une condensation.

- Un climat chaud ou humide accélère le processus de givrage et de condensation. Ceci est normal et ne constitue pas un dysfonctionnement.
- Les portes étaient ouvertes fréquemment ou sont restées longtemps ouvertes. > > > N'ouvrez pas les portes trop fréquemment ; fermez-les lorsqu'elles sont ouvertes.
- La porte est peut-être restée ouverte. > > > Fermez hermétiquement la porte du réfrigérateur.



AVERTISSEMENT : Si le problème persiste même après observation des instructions contenues dans cette partie, contactez votre fournisseur ou un service de maintenance agréé. N'essayez pas de réparer l'appareil de vous-même.

Cet appareil est doté d'une source d'éclairage de classe énergétique "G".
Seuls des réparateurs qualifiés sont autorisés à procéder au remplacement de la source d'éclairage de cet appareil.

Gentile cliente.

Si prega di leggere questo manuale prima di utilizzare il prodotto.. Grazie per aver scelto questo prodotto. Desideriamo che si raggiunga l'efficienza ottimale da questo prodotto di alta qualità che è stato fabbricato con tecnologia avanzata. Per fare questo, leggere attentamente questo manuale e qualsia si altra documentazione fornita prima di utilizzare il prodotto e tenerlo come riferimento.. Attenersi a tutte le informazioni e avvertenze contenute nel manuale d'uso. In questo modo, si proteggerà se stesso e il prodotto contro i pericoli che possono verificarsi.. Conservare il manuale d'uso. Includere questo manuale con l'unità se lo si consegna a qualcun altro.

Nel manuale d'uso sono utilizzati i seguenti simboli:



Pericolo che può provocare la morte o lesioni.



Informazioni importanti o consigli utili sul funzionamento.



Leggere il manuale d'uso.



Materiale combustibile, pericolo di incendio.

AVVERTENZA Un pericolo che può causare danni materiali al prodotto o ai suoi dintorni

1 istruzioni di sicurezza 02

2 Istruzioni ambientali 09

3 Vostro apparecchio 12

4 installazione 13

4.1. Luogo di installazione appropriato 13
4.2. Regolazione dei piedi 13
4.3. collegamento elettrico. 13

5 preparazione 14

5.1. Le cose da fare per risparmiare energia 14
5.2. uso iniziale 14

6 Funzionamento del prodotto 14

6.01.pannello indicatore (1) 14
6.02.pannello indicatore (2). 16
6.03.Tasto di regolazione della temperatura17
6.04.Funzione di vacanza 17
6.05.Contenitore di ghiaccio 18
6.06.portauovo. 18
6.07.Fan 18
6.08.Crisper. 18
6.09.frigorifero 18
6.10.luce blu/HarvestFresh 18
6.11.Frigorifero a umidità controllata . . . 19
6.12.Utilizzo del distributore d'acqua. 19
6.13.Pulizia del serbatoio dell'acqua 19
6.14.vaschetta 19
6.15.Riempimento del serbatoio dell'erogatore d'acqua 20
6.16.Congelazione di alimenti freschi 20
6.17.Raccomandazioni per la conservazione degli alimenti surgelati. 21
6.18.Informazioni sul congelamento. 21
6.19. Lampada di illuminazione 21
6.20.Collocazione del cibo. 21
6.21.Avviso di apertura della porta. 21
6.22.Cambiare la direzione di apertura della porta 22

7 manutenzione e pulizia 22

8. risoluzione dei problemi 23

1 Istruzioni di sicurezza

•Questasezionecomprendeleistr u zioni di sicurezzanecessarie per prevenire ilrischio di lesioni personali odanni materiali.
• La nostra azienda non sarà ritenuta responsabile per i danni che possono verificarsi se queste istruzioni non sono osservate.

⚠ Far eseguire sempre le operazioni di installazione e riparazione dal fabbricante, da un servizio autorizzato o da una persona che sarà descritta dalla società importatrice.

⚠ Utilizzare esclusivamente ricambi e accessori originali.

⚠ Non riparare o sostituire alcun componente del prodotto a meno che sia chiaramente specificato nel manuale d'uso.

⚠ Non apportare modifiche al prodotto

⚠1.1 Intenzione di utilizzo

• Questo prodotto non è adatto per l'uso commerciale e non deve essere utilizzato per scopi diversi da quelli previsti.
• Questo prodotto è destinato al funzionamento di interni, come ad esempio case o simili. Per esempio:
Nelle cucine del personale dei negozi, degli uffici e di altri ambienti di lavoro, Nelle case di campagna, Nelle unità di alberghi, motel o altre strutture di riposo utilizzate dai clienti, in ostelli o ambienti analoghi, nei servizi di ristorazione e in applicazioni analoghe non al dettaglio.

• Questo prodotto non deve essere utilizzato in ambienti esterni aperti o chiusi, come navi, camper, balconi o rischio di incendio.terrazze.
L'esposizione del prodotto a pioggia, neve, luce solare e vento può causare il rischio di incendio.

⚠1.2 Sicurezza dei bambini, delle persone vulnerabili e degli animali domestici.

• Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con capacità sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza se sono sorvegliati o hanno ricevuto istruzioni per un uso sicuro dell'apparecchio e dei rischi connessi.
• I bambini di età compresa tra 3 e 8 anni possono mettere e prendere cibo nel/dal prodotto più fresco.
I prodotti elettrici sono pericolosi per i bambini e gli animali domestici. I bambini e gli animali domestici non devono giocare, salire o entrare nel prodotto.
• La pulizia e la manutenzione dell'utente non dovrebbero essere eseguite dai bambini a meno che non ci sia qualcuno che li sorveglia.

Istruzioni di sicurezza

• Il prodotto non deve essere collegato all'uscita durante le operazioni di installazione, manutenzione, pulizia, riparazione e trasporto.

• Tenere il materiale di confezionamento lontano dai bambini. Rischio di lesioni e soffocamento.

Prima di smaltire i vecchi prodotti che non devono più essere utilizzati:

1. Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.
2. Tagliare il cavo di alimentazione e rimuoverlo dall'apparecchio insieme alla spina.
3. Non rimuovere gli scaffali e i cassetti dal prodotto per impedire ai bambini di entrare nell'apparecchio.
4. Rimuovere le porte.
5. Conservare il prodotto in modo che non possa essere rovesciato.
6. Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto rottamato.

• Non smaltire il prodotto gettandolo nel fuoco. Rischio di esplosione.

• Se sulla porta del prodotto è disponibile una serratura, tenere la chiave fuori dalla portata dei bambini.

• Quando si posiziona l'apparecchio, assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia intrappolato o danneggiato

• Non posizionare più prese portatili o alimentatori portatili sul retro dell'apparecchio.

⚠1.3 Sicurezza elettrica

• Il prodotto non deve essere collegato all'uscita durante le operazioni di installazione, manutenzione, pulizia, riparazione e trasporto.

• Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito solo da un servizio autorizzato per evitare eventuali rischi che potrebbero verificarsi.

•Non infilare il cavo di alimentazione sotto il prodotto o nella parte posteriore del prodotto. Non mettere oggetti pesanti sul cavo di alimentazione. Il cavo di alimentazione non deve essere piegato, schiacciato e venire a contatto con qualsiasi fonte di calore.

• Non utilizzare un cavo di prolunga, multi-plug o adattatore per far funzionare il prodotto.

• Le prese portatili multiple o gli alimentatori portatili possono surriscaldarsi e provocare un incendio. Pertanto, non disporre di una fonte di alimentazione portatile a più prese dietro o nelle vicinanze del prodotto.

• Non collegare il cavo di alimentazione del prodotto in una presa allentata o danneggiata. Questi tipi di collegamenti possono surriscaldarsi e causare un incendio.

• La spina deve essere facilmente accessibile. Se ciò non è possibile, sull'impianto elettrico deve essere disponibile un meccanismo conforme alla legislazione in

materia di elettricità che scolleghi tutti i terminali dalla rete (fusibile, interruttore, interruttore principale ecc.).

• Non toccare la spina con le mani bagnate.

• Quando si scollega l'apparecchio, non tenere il cavo di alimentazione ma la spina.

⚠1.4 Sicurezza di movimentazion

• Scollegare l'apparecchio prima di trasportare il prodotto.

• Questo prodotto è pesante, non maneggiarlo da solo. Potrebbero verificarsi lesioni se il prodotto cade su di voi. Non urtare o far cadere il prodotto durante il trasporto.

• Chiudere sempre le porte e non tenere il prodotto per le sue porte durante il trasporto.

• Fare attenzione a non danneggiare il sistema di raffreddamento e i tubi durante la manipolazione del prodotto. Non utilizzare il prodotto se i tubi sono danneggiati e rivolgersi a un servizio autorizzato.

⚠1.5 Sicurezza dell'installazione

• Contattare l'assistenza autorizzata per l'installazione del prodotto. Per preparare il prodotto per l'uso, vedere le informazioni nel manuale d'uso e assicurarsi che le utenze elettriche e idriche siano come richiesto In caso contrario, chiamare un elettricista qualificato e idraulico per organizzare le utenze come necessario. In caso contrario, potrebbero verificarsi scosse elettriche, incendi, problemi con il prodotto o lesioni.

• Questo prodotto è progettato per essere utilizzato ad un'altitudine massima di 2000 metri sul livello del mare.

• Controllare eventuali danni al prodotto prima di installarlo. Non avere il prodotto installato se è danneggiato.

• Utilizzare sempre dispositivi di protezione individuale (guanti, ecc.) durante l'installazione, la manutenzione e le riparazioni del prodotto. Rischio di lesioni!

• Posizionare il prodotto su una superficie pulita, piana e dura ed equilibrarlo con le gambe regolabili (ruotando i piedi anteriori verso destra o sinistra). In caso contrario, il frigorifero potrebbe capovolgersi e causare lesioni.

• Il prodotto deve essere installato in un ambiente asciutto e ventilato. Non tenere tappeti o coperture simili sotto il prodotto. Questo può causare il rischio di incendio a causa di una ventilazione inadeguata!

• Non ostruire o coprire i fori di

ventilazione. In caso contrario, il consumo energetico aumenta e il prodotto potrebbe essere danneggiato.

- Quando si posiziona il prodotto, assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia danneggiato o pizzicato.
- Il prodotto non deve essere collegato a sistemi di alimentazione come l'alimentazione solare. In caso contrario, il prodotto può essere danneggiato a causa di improvvisi cambiamenti di tensione!
- Più un frigorifero contiene di refrigerante, maggiore dovrebbe essere il suo spazio d'installazione. In locali molto piccoli, una perdita di gas nel sistema di raffreddamento può provocare una miscela gas-aria infiammabile. Per ogni 8 g di refrigerante è necessario almeno 1 m3 di volume. La quantità di refrigerante disponibile nel prodotto è specificata nell'etichetta del tipo.
- Il luogo di installazione del prodotto non deve essere esposto alla luce solare diretta e non deve trovarsi in prossimità di una fonte di calore come stufe, radiatori, ecc. Se non è possibile impedire l'installazione del prodotto nelle vicinanze di una fonte di calore, utilizzare una piastra isolante adeguata e assicurarsi che la distanza minima dalla fonte di calore sia quella indicata qui di seguito:
  – Almeno 30 cm lontano da fonti di calore quali stufe, forni, unità di riscaldamento e riscaldatori, ecc.,
  – E almeno 5 cm lontano da forni elettrici.
- Il prodotto ha la classe di protezione I.
- Collegare il prodotto a una presa di terra conforme ai valori di tensione, corrente e frequenza specificati nell'etichetta del tipo. La presa deve avere un fusibile 10A - 16A. La nostra ditta non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni dovuti all'uso senza messa a terra e senza connessione elettrica in conformità con le normative locali e nazionali.
- Il cavo di alimentazione del prodotto deve essere scollegato durante l'installazione. In caso contrario, potrebbe verificarsi un rischio di scosse elettriche e lesioni!
- Non collegare il cavo di alimentazione del prodotto in prese di corrente allentate, dislocate, rotte, sporche o oleose che presentano un rischio di contatto con l'acqua. Questi tipi di collegamenti possono causare surriscaldamento e incendio.

• Posizionare il cavo di alimentazione e i tubi flessibili (se presenti) del prodotto in modo che non causino un rischio di inciampo.
• La penetrazione di umiditÃ e liquidi nelle parti in tensione o nel cavo di alimentazione puÃ2 causare un corto circuito. Pertanto, non utilizzare il prodotto in ambienti umidi o in aree dove l'acqua potrebbe schizzare (es. garage, lavanderia, ecc.) Se il frigorifero è bagnato dall'acqua, staccare la spina e contattare un servizio autorizzato.
• Non collegare mai il frigorifero a dispositivi di risparmio energetico. Questi sistemi sono dannosi per il prodotto.
Esiste il rischio di contatto con le parti elettriche quando si rimuove il coperchio della scheda elettronica e il coperchio posteriore del compressore (se installato). Non rimuovere il coperchio della scheda elettronica e il coperchio posteriore del compressore (se montato). C'è un rischio di folgorazione!

⚠1.6 Sicurezza operativa

• Non utilizzare mai solventi chimici sul prodotto. Questi materiali comportano un rischio di esplosione.
• In caso di guasto del prodotto, staccare la spina e non operare fino a quando non sia riparato dal servizio autorizzato.
C'è il rischio di scosseelettriche!
• Non collocare una fonte di fiamma (ad es. candele, sigarette, ecc.) sul prodotto o nelle sue vicinanze.
• Non sporcare il prodotto. Rischio di caduta e lesioni!
• Non danneggiare i tubi del sistema di raffreddamento utilizzando utensili taglienti e perforanti. Il refrigerante che fuoriesce in caso di foratura dei tubi del gas, delle estensioni dei tubi o dei rivestimenti superficiali superiori può provocare irritazioni della pelle e lesioni agli occhi.
• Non collocare e far funzionare gli apparecchi elettrici all'interno del frigorifero/congelatore a meno che non sia indicato dal fabbricante.
• Non bloccare nessuna parte delle mani o del corpo con le parti mobili all'interno del prodotto. Fare attenzione a evitare che le dita si incastrino tra il frigorifero e la porta. Fare attenzione quando si apre o chiude la porta se ci sono bambini in giro.
• Non mettere il gelato, i cubetti di ghiaccio o gli alimenti surgelati in bocca non appena li si estrae dal congelatore.Rischio di congelamento!

Istruzioni di sicurezza

- Non toccare le pareti interne, le parti metalliche del congelatore o gli alimenti conservati all'interno del congelatore con le mani bagnate. Rischio di congelamento!
- Non collocare nel congelatore lattine di soda o lattine e bottiglie contenenti liquidi che potrebbero essere congelati. Lattine o bottiglie possono esplodere. Rischio di lesioni e danni materiali!
- Non utilizzare o posizionare materiali sensibili alla temperatura, come spray infiammabili, oggetti infiammabili, ghiaccio secco o altri agenti chimici in prossimità del frigorifero. Rischio di incendio ed esplosione!
- Non conservare all'interno del prodotto materiali esplosivi come le bombolette aerosol con materiali infiammabili.
- Non posizionare contenitori contenenti liquidi sopra il prodotto in uno stato aperto. Spruzzi d'acqua su una parte elettrica possono causare una scossa elettrica o un incendio.
- Questo prodotto non è destinato alla conservazione e al raffreddamento di medicinali, plasma sanguigno, preparati di laboratorio o materiali e prodotti simili soggetti alla direttiva sui prodotti medici.
- Se il prodotto viene utilizzato per scopi diversi da quelli previsti, potrebbe causare danni o deterioramento dei prodotti contenuti.
- Se il frigorifero è dotato di luce blu, non guardare questa luce con dispositivi ottici. Non fissare a lungo direttamente la luce UV LED. I raggi ultravioletti possono causare affaticamento degli occhi.
- Non riempire il prodotto con più contenuto della sua capacità. Si possono verificare lesioni o danni se il contenuto del frigorifero cade quando viene aperta la porta. Problemi analoghi possono verificarsi anche quando un oggetto è posto sopra il prodotto.
- Assicurarsi di aver rimosso il ghiaccio o l'acqua che potrebbero essere caduti sul pavimento per evitare lesioni.
- Cambiare la posizione delle cremagliere/ portabottiglie sulla porta del frigorifero solo quando le cremagliere sono vuote. Pericolo di lesioni!

• Non posizionare oggetti che potrebbero cadere/ rovesciarsi sul prodotto. Questi oggetti possono cadere durante l'apertura o la chiusura della porta e causare lesioni e/o danni materiali.

• Non colpire o esercitare una pressione eccessiva sulle superfici di vetro.

• Il vetro rotto può causare lesioni e/o danni materiali.

• Il sistema di raffreddamento del prodotto contiene refrigerante R600a. Il tipo di refrigerante utilizzato nel prodotto è specificato nell'etichetta del tipo. Questo gas è infiammabile. Pertanto, fare attenzione a non danneggiare il sistema di raffreddamento e i tubi durante l'uso del prodotto. In caso di danneggiamento dei tubi;

1. Non toccare il prodotto o il cavo di alimentazione.

2. Tenere il prodotto lontano da potenziali sorgenti di incendio che potrebbero provocare un incendio.
3. Ventilare l'area in cui si trova il prodotto. Non utilizzare un ventilatore.

4. Contattare il servizio di assistenza autorizzato.
Se il prodotto è danneggiato e si osserva una perdita di gas, si prega di stare lontano dal gas. Gas può causare congelamento se entra in contatto con la pelle.Prima di smaltire i vecchi prodotti che non devono più essere utilizzati:
1. Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente.
2. Tagliare il cavo di alimentazione e rimuoverlo dall'apparecchio insieme alla spina.
3. Non rimuovere gli scaffali e i cassetti dal prodotto per impedire ai bambini di entrare nell'apparecchio.
4. Rimuovere le porte.
5. Conservare il prodotto in modo che non possa essere rovesciato.
6. Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto rottamato.
• Non smaltire il prodotto gettandolo nel fuoco. Rischio di esplosione.
• Se sulla porta del prodotto è disponibile una serratura, tenere la chiave fuori dalla portata dei bambini.

⚠ 1.7 Sicurezza nella conservazione degli alimenti

Si prega di prestare attenzione alle seguenti avvertenze per evitare il deterioramento degli alimenti:
• Lasciare le porte aperte per un lungo periodo di tempo può causare un aumento della temperatura all'interno del prodotto.

- Pulire regolarmente i sistemi di drenaggio accessibili a contatto con gli alimenti.
- Pulire i serbatoi d'acqua che non sono stati utilizzati per 48 ore e sistemi idrici alimentati dalla rete che non sono stati utilizzati per più di 5 giorni.
- Conservare i prodotti a base di carne e pesce in appositi scomparti all'interno del prodotto. In questo modo, il prodotto non gocciola né entra in contatto con altri alimenti.
- Gli scomparti congelatori a due stelle sono utilizzati per la conservazione di cibi preconfezionati, la produzione e la conservazione di gelati e gelati.
- Gli scomparti a una, due e tre stelle non sono adatti al congelamento di alimenti freschi.
- Se il prodotto di raffreddamento è stato lasciato vuoto per un lungo periodo, spegnere il prodotto, scongelare, pulire e asciugare il prodotto al fine di proteggere l'alloggiamento del prodotto.

⚠1.8 Sicurezza di manutenzione epulizia

• Scollegare il frigorifero prima di pulirlo o iniziarela manutenzione.

• Non tirare la maniglia della porta se si deve spostare il prodotto per scopi di pulizia. Maniglia può causare lesioni se viene tirato troppo forte.

• Non mettere le mani, ecc. sotto il frigorifero. Si possono verificare blocchi o qualsiasi bordo tagliente può causare lesioni personali.

• Non pulire il prodotto spruzzando o versando acqua sul prodotto e all'interno del prodotto. Rischio di scossa elettrica e incendio.

• Quando si pulisce il prodotto, non utilizzare strumenti taglienti e abrasivi o detergenti per la casa, gas, benzina, diluente, alcool, vernice e sostanze simili. Utilizzare solo agenti detergenti e di manutenzione non dannosi per gli alimenti all'interno del prodotto.

• Non utilizzare mai vapore o detergenti a vapore per pulire il prodotto e scongelare il ghiaccio contenuto al suo interno. Il vapore contatta le aree attive del frigorifero e provoca un corto circuito o una scossa elettrica • Non utilizzare strumenti meccanici o altri strumenti diversi da quelli raccomandati dal fabbricante per accelerare l'operazione di scongelamento.

• Tenere l'acqua lontana dai fori di ventilazione, dai circuiti elettronici o dalle luci del prodotto.

• Utilizzare un panno pulito e asciutto per pulire la polvere o il materiale estraneo sulle punte dei tappi. Non usare un pezzo di stoffa umido o bagnato per pulire il tappo. In caso contrario, può verificarsi il rischio di incendio o scosse elettriche

• Non tirare la maniglia della porta se si deve spostare il prodotto per scopi di pulizia. Maniglia può causare lesioni se viene tirato troppo forte.

• Non mettere le mani, ecc. sotto il frigorifero. Si possono verificare blocchi o qualsiasi bordo tagliente può causare lesioni personali.

• Non pulire il prodotto spruzzando o versando acqua sul prodotto e all'interno del prodotto. Rischio di scossa elettrica e incendio.

• Quando si pulisce il prodotto, non utilizzare strumenti taglienti e abrasivi o detergenti per la casa, gas, benzina, diluente, alcool, vernice e sostanze simili. Utilizzare solo agenti detergenti e di manutenzione non dannosi per gli alimenti all'interno del prodotto.

• Non utilizzare mai vapore o detergenti a vapore per pulire il prodotto e scongelare il ghiaccio contenuto al suo interno. Il vapore contatta le aree attive del frigorifero e provoca un corto circuito o una scossa elettrica • Non utilizzare strumenti meccanici o altri strumenti diversi da quelli raccomandati dal fabbricante per accelerare l'operazione di scongelamento.

• Tenere l'acqua lontana dai fori di ventilazione, dai circuiti elettronici o dalle luci del prodotto.

• Utilizzare un panno pulito e asciutto per pulire la polvere o il materiale estraneo sulle punte dei tappi. Non usare un pezzo di stoffa umido o bagnato per pulire il tappo. In caso contrario, può verificarsi il rischio di incendio o scosse elettriche

1.9 Smaltimento del vecchio prodotto

• Quando smaltisci il tuo vecchio prodotto segui le istruzioni qui sotto:

• Per evitare che i bambini si blocchino accidentalmente all'interno del prodotto, se è presente una serratura della porta, disattivarla.

• Spruzzi di refrigerante sono dannosi per gli occhi. Non danneggiare alcuna parte del sistema di raffreddamento durante lo smaltimento del prodotto.

• Può essere fatale se l'olio del compressore viene ingerito o penetra nelle vie respiratorie.

Istruzioni ambientali

• Il sistema di raffreddamento del prodotto include gas R600a come specificato nell'etichetta del tipo. Questo gas è infiammabile. Non smaltire il prodotto gettandolo nel fuoco. Rischio di esplosione!

2.1 Conformità con il WEEE direttiva e lo smaltimento dei rifiuti

Questo prodotto è conforme alla direttiva WEEE dell'UE (2012/19/EU).

Questo prodotto reca un simbolo di classificazione per "waste electrical and electronic equipment" (WEEE).

Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici al termine della sua vita utile. Il dispositivo usato deve essere restituito al punto di raccolta ufficiale per il riciclaggio dei dispositivi elettrici ed elettronici. Per trovare questi sistemi di raccolta, rivolgersi alle autorità locali o al rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Ogni famiglia svolge un ruolo importante nel recupero e riciclaggio di vecchi elettrodomestici. Uno smaltimento adeguato degli apparecchi usati aiuta a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana.

2.2 Conformità alla direttiva RoHS

Il prodotto acquistato è conforme alla direttiva RoHS dell'UE (2011/65/ EU). Non contiene materiali nocivi e proibiti specificati nella direttiva.

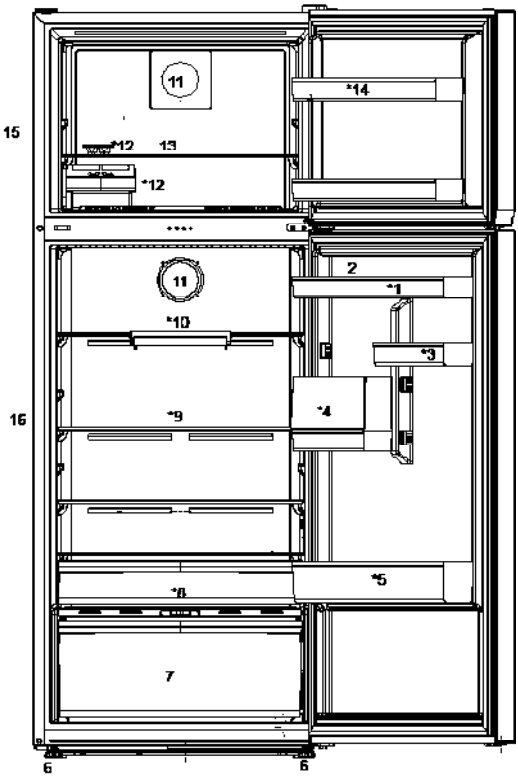


2.3 Informazioni sul pacchetto

I materiali di imballaggio del prodotto sono fabbricati da materiali riciclabili in conformità con il nostro Regolamento nazionale sull'ambiente.

Non smaltire i materiali di imballaggio insieme ai rifiuti domestici o ad altri rifiuti. Portarli ai punti di raccolta del materiale d'imballaggio designati dalle autorità locali.

3 Il tuo elettrodomestico



1. Frigorifero - ripiano porta vano*
2. Sezione uova
3. Ripiano porta piccolo vano frigorifero*
4. Contenitore sotto il ripiano della porta*
5. Ripiano per bottiglie*
6. Piedini regolabili
7. Frutta e verdura*
8. Vano refrigeratore*
9. Frigorifero - vano ripiano in vetro*
10. Ripiano mobile in vetro vano frigorifero*
11. Ventilatore
12. Ghiacciaia / Scomparto per la produzione di ghiaccio*
13. Ripiano del vano congelatore
14. Frigorifero - ripiano porta scomparto

***Opzionale:** Le cifre riportate nel presente manuale sono fornite a titolo esemplificativo e potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto. Se le parti rilevanti non sono disponibili nel prodotto acquistato, la figura si applica ad altri modelli.

4 Installazione

4.1. Luogo di installazione appropriato

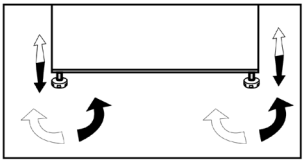
Contattare un servizio autorizzato per l'installazione del prodotto. Al fine di preparare il prodotto per l'uso, fare riferimento alle informazioni contenute nel manuale d'uso e assicurarsi che l'installazione elettrica e l'installazione idrica siano appropriate. In caso contrario, chiamare un elettricista e un tecnico qualificato per fare le disposizioni necessarie.

	Avvertimento: Il fabbricante non è responsabile per i danni che possono derivare da procedure eseguite da persone non autorizzate.
	Avvertimento: Il prodotto non deve essere collegato durante l'installazione. Altrimenti, c'è il rischio di morte o lesioni gravi!
	Avvertimento: Se la porta del locale in cui deve essere collocato il prodotto è così stretta da impedire il passaggio del prodotto, rimuovere la porta del locale e far passare il prodotto attraverso la porta girandola di lato; se ciò non funziona, contattare il servizio autorizzato.

- Posizionare il prodotto su una superficie uniforme del pavimento per evitare scosse.
- Installare il prodotto ad almeno 30 cm di distanza da fonti di calore quali fornelli, nuclei di riscaldamento e stufe e ad almeno 5 cm di distanza dai forni elettrici.
- Il prodotto non deve essere esposto alla luce diretta del sole e conservato in luoghi umidi.
- Il vostro prodotto richiede un'adeguata circolazione d'aria per funzionare in modo efficiente. Se il prodotto sarà collocato in un'alcova, ricordarsi di lasciare almeno 5 cm di distanza tra il prodotto e il soffitto, la parete posteriore e le pareti laterali.
- Se il prodotto sarà collocato in un'alcova, ricordarsi di lasciare almeno 5 cm di distanza tra il prodotto e il soffitto, la parete posteriore e le pareti laterali. Verificare se il componente di protezione della parete posteriore è presente nella sua posizione (se fornito con il prodotto). Se il componente non è disponibile, o se viene perso o caduto, posizionare il prodotto in modo da lasciare almeno 5 cm di distanza tra la superficie posteriore del prodotto e la parete della stanza. Lo spazio libero nella parte posteriore è importante per un funzionamento efficiente del prodotto.
- Non installare il prodotto in luoghi in cui la temperatura scende al di sotto dei -5 °C.
- .

4.2. Regolazione dei piedi

Se il prodotto è sbilanciato dopo l'installazione, regolare i piedini anteriori ruotandoli a destra o a sinistra.



4.3. collegamento elettrico

	Avvertimento: Non effettuare connessioni tramite cavi di prolunga o multi-plug.
	Avvertimento: Il cavo di alimentazione danneggiato deve essere sostituito dall'agente di servizio autorizzato.
	Se due refrigeratori devono essere installati uno accanto al l'altro, tra di essi deve esserci una distanza di almeno 4 cm.

- La nostra azienda non sarà responsabile per eventuali danni che si verificano quando il prodotto viene utilizzato senza messa a terra e connessione elettrica in conformità con le normative nazionali.
- La spina del cavo di alimentazione deve essere facilmente raggiungibile dopo l'installazione.
- Non utilizzare cavi di prolunga o prese multiple senza cavo tra il prodotto e la presa a muro.

	Avviso superficie calda! Pareti laterali del prodotto è dotato di tubi refrigerante per migliorare il sistema di raffreddamento. Il refrigerante con temperature elevate può fluire attraverso queste aree, causando superfici calde sulle pareti laterali. Questo è normale e non richiede alcuna manutenzione. Si prega di prestare attenzione quando si toccano queste aree.

5 Preparazione

5.1. Le cose da fare per risparmiare energia

- Non lasciare le porte del frigorifero aperte a lungo.
- Non mettere cibo o bevande calde nel frigorifero.
- Non sovraccaricare il frigorifero, la capacità di raffreddamento diminuirà quando la circolazione dell'aria all'interno è ostacolata.
- Al fine di conservare la massima quantità di alimenti nel vano congelatore, l'icematic, disponibile nel vano congelatore e facilmente rimovibile a mano, deve essere estratto. I valori netti di volume e di consumo energetico dichiarati sulla targhetta di alimentazione del frigorifero vengono misurati e verificati rimuovendo l'icematic. Non rimuovere gli scaffali all'interno del vano congelatore e sulla porta del vano congelatore non devono essere rimossi e devono sempre essere utilizzati forniscono facilità d'uso ed efficienza nel consumo di energia.
- Il flusso d'aria non deve essere bloccato collocando gli alimenti sui lati del ventilatore del vano congelatore. Una distanza minima di 3 cm deve essere prevista sui lati del coperchio protettivo della ventola.
- I cestelli/cassetti che sono forniti con il vano frigo devono essere sempre in uso per un basso consumo energetico e per migliori condizioni di stoccaggio.
- Poiché l'aria calda e umida non penetra direttamente nel prodotto quando le porte non sono aperte, il prodotto si ottimizzerà in condizioni sufficienti per proteggere il cibo. Funzioni e componenti come compressore, ventilatore, riscaldatore, sbrinamento, illuminazione, display e così via funzioneranno in base alle esigenze di consumo minimo di energia in queste circostanze.
- Il contatto degli alimenti con il sensore di temperatura nel vano congelatore può aumentare il consumo energetico dell'apparecchio. Si deve quindi evitare qualsiasi contatto con il sensore(i).
- A seconda delle caratteristiche del prodotto, scongelare gli alimenti surgelati nel vano frigorifero consentirà di risparmiare energia e preservare la qualità degli alimenti

5.2. uso iniziale

- Prima di utilizzare il frigorifero, assicurarsi che tutte le preparazioni siano state effettuate secondo le istruzioni riportate nelle sezioni "Istruzioni per la sicurezza e l'ambiente" e "Installazione".
- Eseguire il prodotto senza mettere alcun cibo per 6 ore e non aprire la porta a meno che certamente richiesto.

6 Funzionamento del prodotto

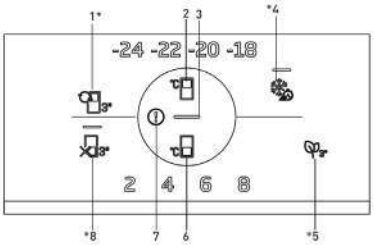
Le parti anteriori del prodotto possono risultare calde. È normale. Queste zone sono progettate per essere calde al fine di evitare la condensazione.

Collegare il prodotto a sistemi di risparmio energetico elettrico è rischioso in quanto può causare danni al prodotto.

6.1. pannello indicatore

Pannello indicatore permette di impostare la temperatura e controllare le altre funzioni relative al prodotto senza aprire la porta del prodotto. Basta premere le iscrizioni sui pulsanti rilevanti per le impostazioni delle funzioni.

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**



1. Chiave di conversione del compartimento*
2. Chiave di regolazione della temperatura del vano congelatore
3. Indicatore di risparmio energetico (display spento)
4. Chiave di congelamento rapido/ maniglia Light Function Cancella Key*
5. Chiave del modulo deodorante*
6. Tasto di regolazione della temperatura del refrigeratore
7. Indicatore dello stato di errore
8. Scomparto del refrigerante Off (vacanza) tasto funzione*

***opzionale:** Le cifre riportate nel presente manuale sono schematiche e potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto. Se le parti oggetto non sono incluse nel prodotto acquistato, allora quelle parti sono valide per altri modelli.

Leggere prima la sezione "Istruzioni di sicurezza".

Funzionamento del prodotto

*Opzionale : Le funzioni mostrate sono opzionali, potrebbero esserci differenze di forma e posizione nelle funzioni presenti sul pannello indicatore del vostro apparecchio.
Le funzioni uditive e visive sul pannello indicatore vi assisteranno nell'uso del frigorifero.

1. Chiave di conversione compartimenti*

Quando viene premuto il tasto di congelamento rapido, il LED sul tasto si illumina e la funzione di congelamento rapido viene attivata. La temperatura del vano congelatore è impostata su -27 gradi Celsius. Premere nuovamente il tasto per annullare la funzione. La funzione di congelamento rapido viene automaticamente annullata. Per congelare una grande quantità di alimenti freschi, premere il tasto di congelamento rapido prima di inserire gli alimenti nel vano congelatore.

2. Congelatore chiave di regolazione della temperatura del compartimento

Consente di impostare la temperatura del vano congelatore. Quando si preme il tasto, la temperatura del vano congelatore può essere impostata su -18, -20, -22, -24 gradi Celsius.

3. Indicatore di risparmio energetico (display spento)

La funzione di risparmio energetico viene attivata automaticamente e il simbolo di risparmio energetico si illumina quando la porta del prodotto non è aperta o chiusa per un certo periodo di tempo.

Quando la funzione di risparmio energetico è attiva, tutti i simboli sullo schermo tranne il simbolo di risparmio energetico saranno disattivati. Quando la funzione di risparmio energetico è attiva, premendo un tasto o aprendo la porta si disattiverà la funzione di risparmio energetico e i segnali del display torneranno alla normalità. La funzione di risparmio energetico è attivata in fabbrica e non può essere annullata.

4. Chiave di congelamento rapido

Quando viene premuto il tasto di congelamento rapido, il LED sul tasto si illumina e la funzione di congelamento rapido viene attivata. La temperatura del vano congelatore è impostata su -27 gradi Celsius. Premere nuovamente il tasto per annullare la funzione. La funzione di congelamento rapido viene annullata automaticamente. Per congelare una grande quantità di alimenti freschi, premere il tasto di congelamento rapido prima di inserire gli alimenti nel vano congelatore.

5. *Chiave del modulo deodorante

Premere questo tasto per 3 secondi per attivare/disattivare la funzione deodorante. Quando la funzione deodorante è attiva, il LED sulla rispettiva chiave si illumina. Quando la funzione è attiva, il modulo deodorante sarà azionato periodicamente.

6. Frigorifero Temperatura del vano chiave di impostazione

Consente di impostare la temperatura del vano refrigerante. Premendo il tasto la temperatura del vano refrigerante viene impostata su 8, 6, 4, 2 Celsius.

7. Indicatore di stato dell'errore

Questo indicatore Ã attivo quando il frigorifero non puÃ2 eseguire un raffreddamento adeguato o in caso di errore del sensore. "E" verrà visualizzato sull'indicatore di temperatura del vano congelatore e figure come 1,2,3... verranno visualizzate sull'indicatore di temperatura del vano refrigerante. Queste cifre forniscono informazioni al servizio autorizzato sul l'errore che si è verificato.

Il punto esclamativo può essere visualizzato per un po' quando si carica cibo caldo nel vano congelatore o tenere la porta aperta per un lungo periodo di tempo. Questo non è un difetto, questo avvertimento sarà rimosso quando il cibo si raffredda o quando viene premuto qualsiasi tasto.

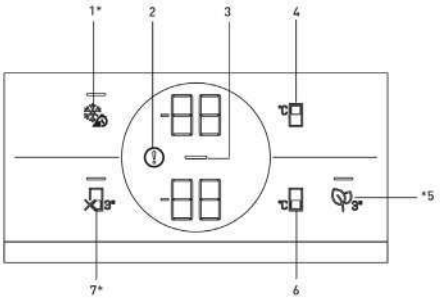
8.*Scomparto del refrigeratore spento (vacanza) Tasto funzione

Premere il tasto per 3 secondi per attivare la funzione di vacanza. La modalità di vacanza viene attivata e il LED sul tasto si illumina. "- -" verrà visualizzato sull'indicatore di temperatura del Cooler Compartment e il refrigeratore non esegue attivamente il raffreddamento. Se si attiva questa funzione, non conservare il cibo nel vano frigo. Gli altri scomparti continuano a raffreddarsi secondo le temperature impostate in precedenza. Premere nuovamente il tasto per 3 secondi per annullare questa funzione.

6.2. pannello indicatore

Pannello indicatore permette di impostare la temperatura e controllare le altre funzioni relative al prodotto senza aprire la porta del prodotto. Basta premere le iscrizioni sui pulsanti rilevanti per le impostazioni delle funzioni.

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**



1. Tasto di congelamento rapido/Tasto di cancellazione della funzione luce maniglia*
2. Indicatore delle condizioni di errore
3. Indicatore di risparmio energetico (display spento)
4. Chiave di regolazione della temperatura del vano congelatore
5. Chiave del modulo deodorante*
6. Tasto di regolazione della temperatura del refrigeratore
7. Tasto di funzione per il vano frigorifero disattivato (vacanza)*

***Opzionale:** Le cifre riportate nel presente manuale sono schematiche e potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto. Se le parti oggetto non sono incluse nel prodotto che hai acquistato, allora quelle parti sono valide per altri modelli.

1. La chiave di congelamento rapido

Quando viene premuto il tasto di congelamento rapido, il LED sul tasto si illumina e la funzione di congelamento rapido viene attivata. La temperatura del vano congelatore è impostata su -27 gradi Celsius. Premere nuovamente il tasto per annullare la funzione. La funzione di congelamento rapido viene automaticamente annullata. Per congelare una grande quantità di alimenti freschi, premere il tasto di congelamento rapido prima di inserire gli alimenti nel vano congelatore.

***Maniglia luce funzione impostazione chiave**

La funzione di illuminazione della maniglia può essere commutata tra modalità aperta e chiusa premendo il tasto di congelamento rapido per 3 secondi. In modalità chiusa, la luce della maniglia si accende solo quando viene aperta la porta dell'apparecchio e si spegne dopo un po' di tempo dopo che la porta è stata chiusa. In modalità aperta, la luce della maniglia si accende quando viene aperta la porta dell'apparecchio, la luce della maniglia rimane accesa dopo un po' di tempo dopo che la porta è stata chiusa. La funzione di illuminazione della maniglia è impostata sulla modalità chiusa di fabbrica.

2. Indicatore di stato dell'errore

Questo indicatore Ã attivo quando il frigorifero non puÃ2 eseguire un raffreddamento adeguato o in caso di errore del sensore. "E" verrà visualizzato sull'indicatore di temperatura del vano congelatore e figure come 1,2,3... verranno visualizzate sull'indicatore di temperatura del vano refrigerante. Queste cifre forniscono informazioni al servizio autorizzato sul l'errore che si è verificato.

Il punto esclamativo può essere visualizzato per un po' quando si carica cibo caldo nel vano congelatore o tenere la porta aperta per un lungo periodo di tempo. Questo non è un difetto, questo avvertimento sarà rimosso quando il cibo si raffredda o quando viene premuto qualsiasi tasto.

3. Indicatore di risparmio energetico (display spento)

La funzione di risparmio energetico viene attivata automaticamente e il simbolo di risparmio energetico si illumina quando la porta del prodotto non è aperta o chiusa per un certo periodo di tempo.

Quando la funzione di risparmio energetico è attiva, tutti i simboli sullo schermo tranne il simbolo di risparmio energetico saranno disattivati. Quando la funzione di risparmio energetico è attiva, se si preme un tasto o si apre la porta, la funzione di risparmio energetico viene disattivata e i simboli sullo schermo tornano alla normalità.

La funzione di risparmio energetico è attivata in fabbrica e non può essere annullata.

4. La chiave di regolazione della temperatura del vano congelatore

La regolazione della temperatura è fatta per il vano congelatore. Quando si preme il tasto, la temperatura del vano congelatore può essere impostata su -18,-19,-20,-21, -22, -23, -24 gradi Celsius.

5. *Chiave del modulo deodorante

Premere questo tasto per 3 secondi per attivare/disattivare la funzione deodorante. Quando la funzione deodorante è attiva, il LED sulla rispettiva chiave si illumina. Quando la funzione è attiva, il modulo deodorante sarà azionato periodicamente.

6. Frigorifero Temperatura del vano chiave di impostazione

Consente di impostare la temperatura del vano refrigerante. Quando si preme questo tasto, la temperatura del vano refrigerante è impostata su 8,7,6,5,4,3,2 e 1 valori Celsius

7. Scomparto frigorifero spento (vacanza) Tasto funzione

Per attivare la funzione di vacanza, premere il tasto per 3 secondi. La modalità di vacanza sarà attivata e il LED sul tasto si illuminerà.

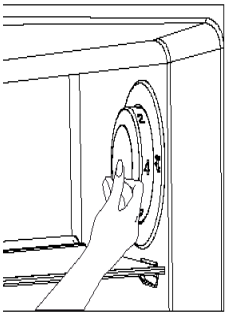
Il vano refrigerante non svolge una funzione di raffreddamento attivo. Se si attiva questa funzione, non conservare il cibo nel vano frigo. Gli altri scomparti continuano a raffreddarsi secondo le temperature impostate in precedenza. Premere nuovamente il tasto per 3 secondi per annullare questa funzione.

6.3. Tasto di regolazione della temperatura

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

La temperatura interna del frigorifero cambia per i seguenti motivi;

- Temperature stagionali,
- Apertura frequente della porta e permanenza per lunghi periodi,
- Alimenti messi in frigorifero senza raffreddamento fino alla temperatura ambiente,
- La posizione del frigorifero nella stanza (es. esposizione alla luce solare).
- È possibile regolare la variazione della temperatura interna dovuta a tali motivi utilizzando il pulsante di impostazione.



***opzionale:** Le cifre riportate nel presente manuale sono schematiche e potrebbero non corrispondere esattamente al prodotto. Se le parti oggetto non sono incluse nel prodotto acquistato, allora quelle parti sono valide per altri modelli..

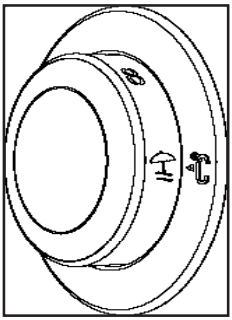
6.4. Funzione di vacanza

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

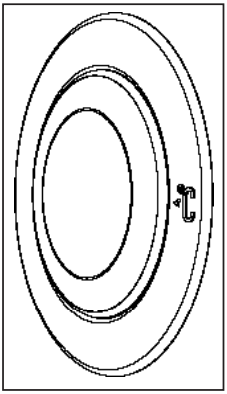
Se le porte del prodotto non vengono aperte per 12 ore dopo che la manopola di controllo della temperatura è stata commutata nella posizione più calda, la funzione di vacanza verrà attivata automaticamente.

Per annullare la funzione, modificare l'impostazione della manopola.

Non è consigliabile conservare gli alimenti nel vano frigorifero quando la funzione vacanza è attiva.



- Quando l'operazione di impostazione è completata, si può premere la manopola di controllo della temperatura e avere nascosto.



6.5. Contenitore di ghiaccio

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

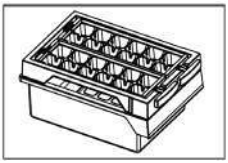
- Rimuovere il contenitore del ghiaccio dal vano congelatore.
- Riempire il contenitore del ghiaccio con acqua.
- Posizionare il contenitore del ghiaccio nel vano congelatore. Circa due ore dopo, il ghiaccio è pronto.
- Rimuovere il contenitore del ghiaccio dal vano congelatore e piegarlo sopra la piastra di servizio. I cubetti di ghiaccio cadranno facilmente sulla piastra di servizio.

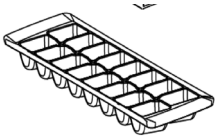
6.6. portauovo

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

È possibile installare il portauovo alla porta desiderata o mensola del corpo. Se sarà collocato su mensole del corpo che gli scaffali più bassi sono raccomandati.

Never place the egg holder in the freezer compartment

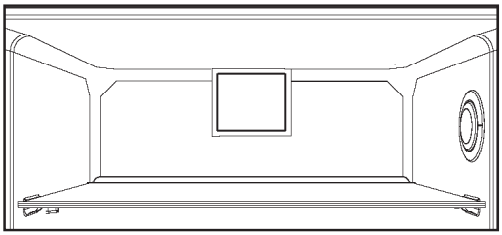




6.7. Fan

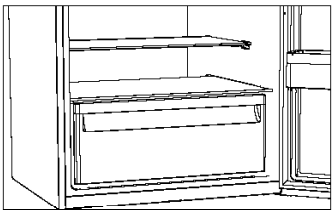
Il ventilatore è progettato per garantire una distribuzione omogenea e la circolazione dell'aria fredda all'interno del frigorifero. Il tempo di funzionamento del ventilatore può variare a seconda delle proprietà del prodotto.

Mentre il ventilatore funziona solo con il compressore in alcuni prodotti, il sistema di controllo determina il suo tempo di funzionamento in alcuni prodotti in conformità con il requisito di raffreddamento.



6.8. Crisper

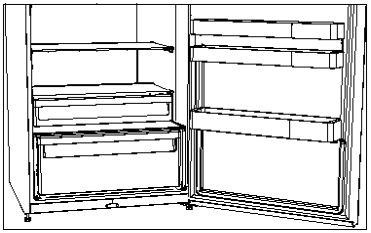
Crisper del prodotto è progettato appositamente per mantenere le verdure fresche senza perdere la loro umidità. A tal fine, la circolazione dell'aria fredda viene intensificata in generale intorno al crisper.



6.9. Scomparto latticini

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

Utilizzare questo scomparto per conservare i prodotti alimentari che devono essere conservati a una temperatura inferiore o i prodotti a base di carne che si consumeranno in breve tempo.
Lo scomparto del Scomparto latticiniè il luogo più fresco nel frigorifero, dove è possibile conservare i prodotti lattiero-caseari, la carne, il pesce e il pollame in condizioni di conservazione ideali. Frutta e verdura non devono essere conservate in questo scomparto.



6.10. luce blu/HarvestFresh

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

per la luce blu,

La frutta e la verdura immagazzinate nei crisper, illuminati da luce blu, continuano la loro fotosintesi grazie all'effetto della lunghezza d'onda della luce blu e conservano così il contenuto di vitamine.

per HarvestFresh,

La frutta e la verdura conservano le loro vitamine per un tempo più lungo grazie ai cicli blu, verde, rosso e scuro che simulano un ciclo diurno.
Se si apre la porta del frigorifero durante il periodo di oscurità della tecnologia HarvestFresh, il frigorifero lo rileverà automaticamente e abiliterà la luce blu-verde o rossa per illuminare il frullatore. Dopo aver chiuso la porta del frigorifero, il periodo di oscurità continuerà, rappresentando l'ora della notte in un ciclo diurno.

6.11. Frigorifero a umidità controllata

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

Grazie al crisper a umidità controllata, frutta e verdura possono essere conservati per un periodo più lungo in condizioni di umidità ideali. Con il sistema di regolazione dell'umidità con 3 opzioni davanti al crisper, è possibile controllare l'umidità all'interno del vano in base al cibo che si memorizza. Ti consigliamo di conservare il tuo cibo selezionando l'opzione verdura quando si conservano solo le verdure, l'opzione frutta quando si conservano solo la frutta e l'opzione mista quando si conservano gli alimenti misti.

Si consiglia di non conservare la verdura e la frutta in sacchetti per migliorare il periodo di conservazione del cibo e sfruttare al meglio il sistema di controllo dell'umidità. Lasciarli in sacchetti di plastica fa marcire le verdure in breve tempo. Raccomandiamo che i cetrioli e i broccoli, in particolare, non siano conservati in sacchi chiusi. In situazioni in cui non è preferibile il contatto con altre verdure, utilizzare materiali di imballaggio come la carta che ha un certo livello di porosità in termini di igiene.

Quando si posizionano le verdure, collocare quelle pesanti e dure sul fondo e quelle leggere e morbide sulla parte superiore, tenendo conto dei pesi specifici delle verdure.

Non mettere frutti che hanno un'elevata produzione di etilene come pera, albicocca, pesca e in particolare la mela nello stesso crisper con altre verdure e frutta. Il gas etilene che esce da questi frutti potrebbe causare altri ortaggi e frutta a maturare più velocemente e marcire in un periodo di tempo più breve.

6.12. Utilizzo del distributore d'acqua

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

È normale che i primi bicchieri d'acqua prelevati dall'erogatore siano caldi.

Se l'erogatore d'acqua non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo, smaltire i primi bicchieri d'acqua per ottenere acqua fresca.

1. Spingere la leva del distributore d'acqua con il bicchiere. Se si utilizza una tazza di plastica morbida, spingere la leva con la mano sarà più facile.
2. Dopo aver riempito la tazza fino al livello desiderato, rilasciare la leva.

Si prega di notare che la quantità d'acqua che scorre dal distributore dipende da quanto si preme la leva. Man mano che il livello dell'acqua nella tazza/bicchiere aumenta, ridurre delicatamente la quantità di pressione sulla leva per evitare il traboccamento. Se si preme leggermente il braccio, l'acqua gocciola; questo è abbastanza normale e non un guasto.

Non riempire il serbatoio dell'acqua con nessun altro liquido, ad eccezione di acqua come succhi di frutta, bevande gassate o bevande alcoliche che non sono adatte per l'uso nel distributore d'acqua. Il distributore d'acqua subirà danni irreparabili se questi tipi di liquidi vengono utilizzati. La garanzia non copre tali usi. Alcune sostanze chimiche e additivi contenuti in questi tipi di bevande/liquidi possono danneggiare il serbatoio dell'acqua.

Utilizzare solo acqua potabile pulita.

La capacità del serbatoio dell'acqua è di 3 litri; non riempire troppo.

6.13. Pulizia del serbatoio dell'acqua

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

1. Rimuovere il serbatoio di riempimento dell'acqua all'interno dello scaffale della porta.
2. Rimuovere la mensola della porta tenendo da entrambi i lati.
3. Afferrare il serbatoio dell'acqua da entrambi i lati e rimuoverlo con un angolo di 45 °C.
4. Rimuovere il coperchio del serbatoio dell'acqua e pulire il serbatoio.

I componenti del serbatoio e dell'erogatore d'acqua non devono essere lavati in lavastoviglie.

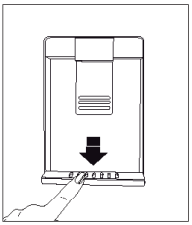
6.14. vaschetta

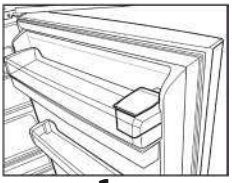
***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

L'acqua che sgocciola mentre si utilizza il distributore di acqua si accumula nel vassoio di scarico.

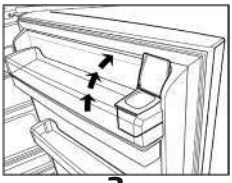
Rimuovere il filtro di plastica come mostrato nella figura.

Con un panno pulito e asciutto, rimuovere l'acqua che si è accumulata.

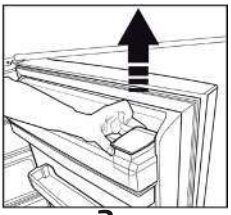




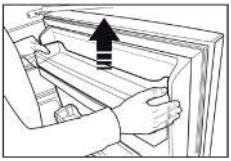
1



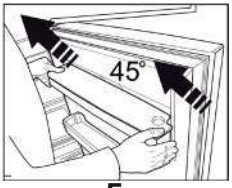
2



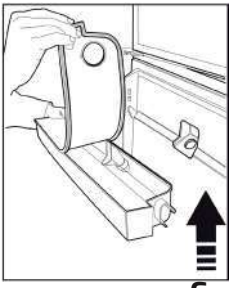
3



4



5

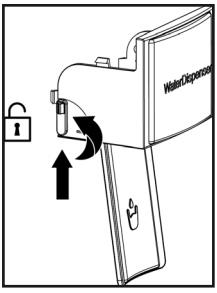


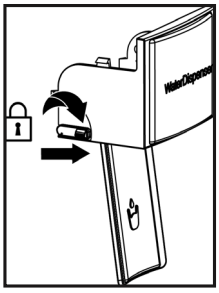
6

Prima di utilizzare l'erogatore d'acqua nel prodotto, verificare se il Child Lock è attivo o meno. Guardare le informazioni nelle figure relative alle posizioni ON/OFF del blocco per bambini da controllare.

Accertarsi che la serratura per bambini si chiuda esattamente come mostrato nella figura quando è disattivata.

Blocco bambino ON (sinistra) OFF (destra).





6.15. Riempire il serbatoio del distributore d'acqua

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

Il serbatoio di riempimento del serbatoio dell'acqua si trova all'interno dello scaffale della porta.

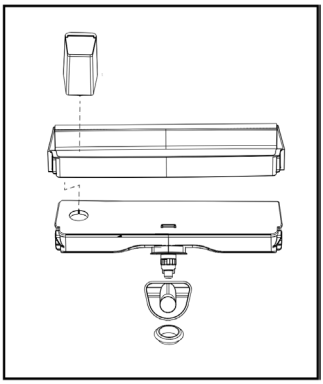
1. Aprire il coperchio del serbatoio.
2. Riempire il serbatoio con acqua potabile fresca.
3. Chiudere il coperchio.

6.16. Congelazione di alimenti freschi

- Al fine di preservare la qualità del cibo, deve essere congelato il più rapidamente possibile quando viene posto nel vano congelatore, utilizzare la funzione di congelamento rapido a questo scopo.
- È possibile conservare gli alimenti più a lungo nel vano congelatore quando li si congela mentre sono freschi.
- Imballare il cibo da congelare e chiudere l'imballaggio in modo che non permetta l'ingresso di aria.
- Assicurarsi di aver imballato il cibo prima di metterlo nel congelatore. Utilizzare contenitori per congelatori, pellicole e carte a prova d'umidità, sacchetti di plastica e altri materiali da imballaggio al posto delle tradizionali carte da imballaggio.
- Etichettare ogni confezione di alimenti aggiungendo la data prima del congelamento. In questo modo è possibile distinguere la freschezza di ogni confezione alimentare quando si apre il congelatore. Conservare gli alimenti congelati prima nella parte anteriore del vano per assicurarsi che siano usati prima.

Il congelatore si scongela automaticamente.

- Gli alimenti surgelati devono essere utilizzati immediatamente dopo lo scongelamento e non devono essere nuovamente congelati
- Non congelare grandi quantità di cibo contemporaneamente.



Impostazione del vano congelatore	Regolazione del vano frigorifero	commenti
-18°C	4°C	Questa è l'impostazione normale consigliata.
-20,-22 ago -24°C	4°C	Queste impostazioni sono raccomandate quando la temperatura ambiente supera i 30 °C.
congelamento rapido	4°C	Utilizzare quando si desidera congelare il cibo in breve tempo. Il prodotto tornerà alla sua modalità precedente quando il processo è finito.
-18°C o più freddo	2°C	Utilizzare queste impostazioni se si ritiene che il vano frigorifero non sia sufficientemente freddo a causa delle condizioni atmosferiche calde o di frequenti aperture e chiusure della porta.

6.17. Raccomandazioni per la conservazione degli alimenti surgelati

Il compartimento deve essere regolato almeno a -18 °C.

1. Mettere i pacchetti nel congelatore il più rapidamente possibile dopo l'acquisto senza permettere che si scongelino.
2. Verificare se le date "Da utilizzare" e "Migliore" sulla confezione sono scadute o meno prima di congelarla.
3. Assicurarsi che la confezione del cibo non sia danneggiata.

6.18. Informazioni sul congelamento

Secondo le norme IEC 62552, il prodotto deve congelare almeno 4,5 kg di alimenti a una temperatura ambiente di 25 °C fino a -18 °C o inferiore entro 24 ore per ogni 100 litri di volume del congelatore.
È possibile conservare il cibo per un lungo periodo solo a -18 °C o a temperature inferiori.
Si può mantenere la freschezza degli alimenti per molti mesi (a -18 °C o temperature più basse nel congelatore).
Gli alimenti da congelare non devono entrare in contatto con i prodotti precedentemente congelati per evitare che vengano parzialmente scongelati.
Far bollire le verdure e scolare l'acqua per conservarle più a lungo come congelate. Dopo aver drenato l'acqua, metterli in imballaggi a prova d'aria e metterli nel congelatore. Alimenti come banane, pomodori, lattuga, sedano, uova sode, patate non sono adatti per il congelamento. Quando questi alimenti sono congelati, solo il loro valore nutrizionale e il loro gusto saranno influenzati negativamente. Non devono essere compromessi in modo da creare un rischio per la salute umana.

6.19. Lampada di illuminazione

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

Le lampade a LED sono utilizzate come lampade di illuminazione. Contattare il servizio autorizzato in caso di problemi con questo tipo di luce.
La lampada(e) utilizzata in questo apparecchio non è adatta per l'illuminazione di ambienti domestici. Lo scopo di questa lampada è quello di aiutare l'utente a collocare gli alimenti nel frigorifero/congelatore in modo sicuro e confortevole.

6.20. Collocazione del cibo

Freezer compartment shelves	Various frozen food such as meat, fish, ice cream, vegetables and etc.
Refrigerator compartment shelves	Food in pans, covered plates and closed containers, eggs (in closed container)
Door shelves of fridge compartment	Small and packaged food or beverage
Crisper	Vegetables and fruits
Fresh zone compartment	Delicatessen (breakfast food, meat products that shall be consumed in a short time)

6.21. Avviso di apertura della porta

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

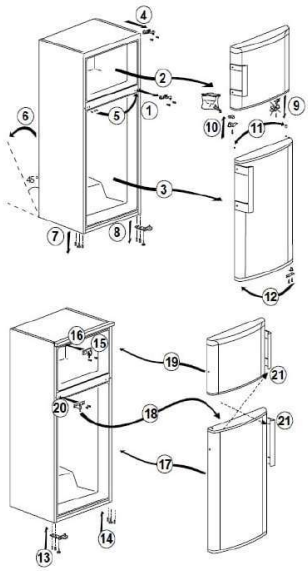
Il sistema di allarme per porte aperte del frigorifero può variare a seconda del modello.
Versione 1; se la porta del prodotto rimane aperta per un certo tempo (tra 60 s e 120 s), suona un segnale di avvertimento audio; a seconda del modello di prodotto, può essere visualizzato anche un segnale di avvertimento visivo (luce lampeggiante). Se si chiude la porta del dispositivo o si preme un pulsante sullo schermo del dispositivo, l'eventuale suono di avvertimento verrà interrotto.
Versione 2; Se la porta del dispositivo rimane aperta per un certo periodo di tempo (tra 60 s e 120 s), viene emesso l'avviso di apertura della porta. L'allarme porta aperta viene suonato gradualmente. In primo luogo, un segnale acustico inizia a suonare. Dopo 4 minuti, se la porta non è ancora chiusa, viene attivato un avvertimento visivo (luce lampeggiante). L'avviso di apertura della porta sarà ritardato per un certo periodo di tempo (tra 60 s e 120 s) quando viene premuto qualsiasi tasto sullo schermo del prodotto. Quindi il processo ricomincerà. Quando la porta del dispositivo è chiusa, l'avviso di apertura della porta verrà annullato.

6.22.Cambiare la direzione di apertura della porta

***Potrebbe non essere disponibile in tutti i modelli**

La direzione di apertura della porta del frigorifero può essere modificata a seconda del luogo in cui viene utilizzato. Se questo è necessario, si prega di chiamare il servizio autorizzato più vicino.

La descrizione di cui sopra è un'espressione generica. Per informazioni su come cambiare la direzione di apertura della porta, è necessario fare riferimento all'etichetta di avvertenza situata sul lato interno della porta.



Avvertimento: Leggere prima la sezione "Istruzioni di sicurezza"!.

Avvertimento: Scollegare il frigorifero prima di pulirlo.

- Non utilizzare utensili taglienti o abrasivi per pulire il prodotto. Non utilizzare materiali come detergenti per la casa, sapone, detersivi, gas, benzina, alcool, cera, ecc.
- La polvere deve essere rimossa dalla griglia di ventilazione sul retro del prodotto almeno una volta all'anno (senza aprire il coperchio). La pulizia deve essere effettuata con un panno asciutto.

Per i prodotti con la fontana di acqua/macchina per ghiaccio

- Se l'acqua nel serbatoio dell'acqua ha aspettato per 2-3 settimane, deve essere sostituito.
- Il serbatoio dell'acqua e i componenti della fontana non devono essere lavati in lavastoviglie.
- Sciogliere un cucchiaino di carbonato nell'acqua. Inumidire un pezzo di stoffa nell'acqua e strizzare. Pulire il dispositivo con questo panno e asciugarlo completamente.
- Tenere l'acqua lontana dal coperchio della lampada e da altre parti elettriche.
- Pulire la porta con un panno umido. Rimuovere tutto il contenuto per rimuovere la porta e i supporti del corpo. Rimuovere i supporti sollevandoli verso l'alto. Pulire e asciugare gli scaffali, quindi fissare di nuovo in posizione facendo scorrere dall'alto.
- Non utilizzare acqua clorata o detergenti sulla superficie esterna e sulle parti cromate del prodotto. Il cloro causerà la ruggine su tali superfici metalliche.
- Non utilizzare utensili taglienti e abrasivi, sapone, materiali per la pulizia della casa, detergenti, gas, benzina, vernice e sostanze simili per evitare la deformazione della parte di plastica e la rimozione delle impronte sulla parte. Utilizzare acqua tiepida e un panno morbido per la pulizia, quindi asciugare.
- Sui prodotti privi della funzione No-Frost, sulla parete posteriore del vano congelatore possono comparire gocce d'acqua e ghiaccio fino allo spessore di un dito. Non pulire, e mai applicare oli o materiali simili.
- Utilizzare un panno in microfibra leggermente umido per pulire la superficie esterna del prodotto. Le spugne e altri tipi di panni per la pulizia possono causare graffi.
- Per pulire tutti i componenti rimovibili durante la pulizia della superficie interna del prodotto, lavare questi componenti con una soluzione delicata costituita da sapone, acqua e carbonato. Lavare e asciugare accuratamente. Evitare il contatto dell'acqua con i componenti di illuminazione e il pannello di controllo.

Attenzione Non utilizzare aceto, alcool o altri detergenti a base di alcol su superfici interne.

7.1. Superfici esterne in acciaio inossidabile

Utilizzare un detergente non abrasivo per acciaio inox e applicarlo con un panno morbido privo di pelucchi. Per lucidare, asciugare delicatamente la superficie con un panno in microfibra imbevuto di acqua e utilizzare il camoscio lucidante a secco. Seguire sempre le venature dell'acciaio inossidabile.

Risoluzione dei problemi

- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte per lunghi periodi. >>> L'aria calda che si muove all'interno farà funzionare il prodotto più a lungo. Non aprire troppo spesso le porte.
- La porta del congelatore o del frigorifero potrebbe essere aperta. >>> Verificare che le porte siano completamente chiuse.
- Il prodotto potrebbe essere impostato su una temperatura troppo bassa. >>> Impostare la temperatura ad un grado superiore e attendere che il prodotto raggiunga la temperatura regolata.
- La lavatrice della porta del frigorifero o del congelatore potrebbe essere sporca, usurata, rotta o non correttamente sistemata. >>> Pulire o sostituire la lavatrice. Danneggiato/ strappato porta rondella causerà il prodotto a funzionare per periodi più lunghi per preservare la temperatura corrente.

La temperatura del congelatore è molto bassa, ma la temperatura del frigorifero è adeguata.

- La temperatura del vano congelatore è impostata su un grado molto basso. >>> Impostare la temperatura del vano congelatore su un grado più alto e controllare di nuovo.

La temperatura di raffreddamento è molto bassa, ma la temperatura del congelatore è adeguata.

- La temperatura del vano frigorifero è impostata a un grado molto basso. >>> Impostare la temperatura del vano congelatore ad un grado più alto e controllare di nuovo.

I prodotti alimentari conservati nei cassetti del vano frigorifero sono congelati.

- La temperatura del vano frigorifero è impostata a un grado molto basso. >>> Impostare la temperatura del vano congelatore ad un grado più alto e controllare di nuovo.

La temperatura nel frigorifero o nel congelatore è troppo alta.

- La temperatura del vano refrigerante è impostata su un livello molto elevato. >>> L'impostazione della temperatura del vano refrigerante influisce sulla temperatura nel vano congelatore. Attendere che la temperatura delle parti rilevanti raggiunga il livello sufficiente cambiando la temperatura dei compartimenti frigorifero o congelatore.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte per lunghi periodi. >>> Non aprire le porte troppo spesso.
- La porta potrebbe essere aperta. >>> Chiudere completamente la porta.
- Il prodotto può essere stato recentemente collegato o un nuovo alimento è posto all'interno. >>> Questo è normale. Il prodotto impiegherà più tempo per raggiungere la temperatura impostata se è stato collegato di recente o se al suo interno viene inserito un nuovo alimento.
- Grandi quantità di alimenti caldi possono essere stati recentemente inseriti nel prodotto. >>> Non inserire alimenti caldi nel prodotto.

Agitazione o rumore.

- Il terreno non è livellato o durevole. >>> Se il prodotto si scuote quando viene spostato lentamente, regolare i supporti per bilanciare il prodotto. Assicurarsi inoltre che il terreno sia sufficientemente resistente per sostenere il prodotto.
- Eventuali elementi posti sul prodotto possono causare rumore. >>> Rimuovere tutti gli elementi posti sul prodotto.

Questo prodotto è dotato di una sorgente luminosa della classe energetica "G". La sorgente luminosa in questo prodotto deve essere sostituita solo da riparatori professionisti.

Il prodotto sta facendo rumore di liquido che scorre, spruzzando etc.

- I principi di funzionamento del prodotto riguardano flussi di liquidi e gas. >>> Si tratta di un normale malfunzionamento.

C'è il suono del vento che soffia dal prodotto.

- Il prodotto utilizza un ventilatore per il processo di raffreddamento. Questo è normale e non un malfunzionamento.

Presenza di condensa sulle pareti interne del prodotto.

- Il tempo caldo o umido aumenterà la formazione di ghiaccio e condensa. Questo è normale e non un malfunzionamento.
- Le porte sono state aperte frequentemente o tenute aperte per lunghi periodi. >>> Non aprire le porte troppo spesso; se aperto, chiudere la porta.
- La porta potrebbe essere aperta. >>> Chiudere completamente la porta.

Vi è condensazione sull'esterno del prodotto o tra le porte.

- Il tempo ambiente può essere umido, questo è abbastanza normale in tempo umido. >>> La condensazione si dissiperà quando l'umidità è ridotta.

L'interno puzza male.

- Il prodotto non viene pulito regolarmente. >>> Pulire l'interno regolarmente con spugna, acqua calda e acqua gassata.
- Alcuni supporti e materiali di imballaggio possono provocare odori. >>> Utilizzare supporti e materiali di imballaggio non privi di odori.
- Gli alimenti sono stati collocati in contenitori non sigillati. >>> Conservare gli alimenti in contenitori sigillati. I microrganismi possono diffondersi dagli alimenti non sigillati e causare cattivi odori. Rimuovere dal prodotto gli alimenti scaduti o rovinati.

La porta non si chiude.

- Le confezioni di cibo potrebbero bloccare la porta. >>> Spostare tutti gli oggetti che bloccano le porte.
- Il prodotto non è in posizione eretta sul terreno. >>> Regolare i supporti per bilanciare il prodotto.
- Il terreno non è livellato o durevole. >>> Assicurarsi che il terreno sia livellato e sufficientemente durevole per sopportare il prodotto.

Il cestino delle verdure è intasato.

- I prodotti alimentari possono essere in contatto con la sezione superiore del cassetto. >>> Riorganizzare i prodotti alimentari nel cassetto.

Se la superficie del prodotto è calda.

- Durante il funzionamento del prodotto possono essere osservate temperature elevate tra le due porte, sui pannelli laterali e sulla griglia posteriore. Questo è normale e non richiede manutenzione! Fare attenzione quando si toccano queste aree.



Avvertimento:
Se il problema persiste dopo aver seguito le istruzioni di questa sezione, contattare il fornitore o un servizio autorizzato. Non tentare di riparare il prodotto.